









□كەركوك..ئەوەتەى دەولەتى داسەپنزاروى غىراق بەسەر كوردىستاندا دامەرزىندراوە، كەركوكو چەندىن ناوچەى دىكەى كوردستان بونەتە مەيدانى ململانئىيەكى چارەنوسىسانزى نەتەوہىو سىياسى. بەدرىژايى ئەو سەدەيە (جگەلە سەدەكانى داگىركارى قەلەمىرەوەكانى ئىسلامى) ھەر حكومەتئىك حوكمى غىراقى گرتىپتە دەست، پاشايەتى بوو بىت، يان كۆمارى، ياخود ناسىۋنالايىستى؛ ەسكەرى يان مەدەنى بوو بىت، ئەو حكومەتانە دوو رووى نادىموكراتى دراوى شۇقۇنئىيەتى ەەرەب بوون. شۇقۇنئىيتىش لەغىزاقدا، مەگەر لەسەردەمى سەدامدا دژى تورىكمان وگلىدۇ ئاشووريش بەكارھاتىپ، ئەوئيش زۆر كەمتر لە كورد. بەلكو، لەووەبەر، بەدرىژايى سەدان سال، تورىكمانەكانى غىراق خۇيان دەستكىشى تورىكخوازە عوسمانىيەكان بوون لە تورىكمانندىى كوردستان. كلدۇ ئاشووريش چەوساندنەوہى ئايىپنىيان لەسەر بووہ زياتر لە چەوساندنەوہى نەژادى. ئەمە جگەلەوہى لە كوردستاندا، تەنھا كورد نىشتىمانى ھەبوو. تورىكمانو باقى كەمىنەكان، رووداوەكانى داگىركارى، يان ئالوگۇرى سىياسى گواستونىيەتەوہ كوردستان. يان كۆچى پى كوردنەتە كوردستان. مېژوو شايبەتە كە كورد لەكوردستاندا، ئەوہى لەسەدى رابىروودا بەسەرىدا ھىزاروہ، تەنھاو تەنھا زوخاوى شۇقۇنئىيەتى ەەرەبو توروك فاسو تۇتالىتارىيەتى ئىسلامى بووہ. تەنانەت تورىكمان كە پىنج سەدە قەلەمرەوى عوسمانى ھەبوو، ئەوانىش دەسەلاتى شۇقۇنئىيەتى خۇيانو تۇتالىتارىيەتى ئىسلاميان سەپاندۇتە سەر كوردستان. واتا:

باشورى كوردستان، بەشپوہەكى گشتى، جياواز لەھەموو بەشەكانى دىكەى كوردستان، كاتئىك سەدەكانى ناوەرراست لە رۆژئاوادا كۆتايى دئ، سىستەمى سەدەكانى ناوەرراستى ەەرەبى ئىسلامى كە تئىك دەشكى، سىستەمىكى شۇقۇنى دىكەى توركى – ئىسلامى جىگەى دەگرتەوہ. چوار سەدەش دەسەلاتى شۇقۇنى خۇى دەسەپىتنى. بەمەش، سىياسەتى جياوازى دوو نەژادىو نەژاد پەرسىتى لەھەموو بارىكەوہ، سىياسى، ئابوورى، كۆمەلايەتى، كولتورى، سايبكولۇژى، زمانو زمانەوانىش دەسەپنئىرتە سەر باشوورى كوردستان. ئەمە لەكاتئىكا زۆر كەمتر لە رۆژئاوا، كوردستان وابووہ. لەكوردستانى رۆژھەلاتو باكورىشدا، وانەبووہ. ئەمەش لە ھەموو بارىكەوہ، كىشىيەكى زۆر ئالۇزو خەتەرناك بووہ. ماوەكەش كەمى خايدانووہ. ھەزار سال شۇقۇنئىيەتى ەەرەبىو چوار سەد سالىش شۇقۇنئىيەتى توركى – ەەرەب.

سەپاندنى سىياسەتى شۇقۇنى دوو فاقى نەژادى لە باشورى كوردستاندا، نمونەى لە جىھاندا كەمە. بەدەيان سالى دىكەش، ئاسەوارى نالەبارى كارىگەرى

## 2

## كەركوكو.. كاردانەوہى ھاوبەشى

## ەەرەبو شىعەو شۇقۇنى

##### مەلا بەختيار

ئەم شۇقۇنئىتە دوو فاقىيە، چ لەناو ەەرەبو توروكو.. چ لەناو گەلى كوردستانىش، ھەر دەمىتنى. ئەوەتانى.. بەھەزار كىژمەو كىشە، لە ھەلومەر جىكى سەراپا جىوازان لەگەل رابىروو، لىستى ھاوپەيمانى سەرگەوتوو لەھەلېژاردنەكاندا، دەتوانى لەياساى غىزاقدا مانەى (۵۸) جى بكتەوہ بۇ ئاسايىگىردنەوہى دۇخى كەركوك. كەجئى مادەكەشى كرذۇتەوہ ەتا ئىستا، دواى چەندىن مانگ، حكومەتى كاتى غىراق تەنانەت تاكە خىزانئىكى ەەرەبى تەعرىبى لە كەركوك نەناردۇتەوہ شونىنى خۇيان. لەمەش خاپرئى، دواى

دەستخەرژى بەلئىنى سەر زارەكىو دروشمى براپەتىو رۇمانسىيەتى دۆستايەتى بىرئى. كاتى ھاتووہ وردو درشتى داخوازيەكانى گەلەكەمان، لەچوارچىوہى رىكەوتنامەى رەسمىو، لەدوو توئى بەند بەبەندى ياسايىو، لەناوەخنى دەستوورىدا، بچەسپىندىئى. ئىمە گەلىكى مارانگازى دەستى لەلايەن زۆرىيە لاينە ەەرەبىو ئىسلامگەراكانەوہ قبول كراوہ. نەك بەلئخواز پەسەندىان كرديبت، يان خۇيان لەبنەچەدا دىموكرات بووين.

ئەگەر بىتۇ تەعرىپو تەعرىپچەىكان لەكوردستاندا

**(شىخ ئەحمەد اللامى) كە نوينەرى ئاقمەكى موقتەدا سەدرە ، لەسەر خۇپشاندا نەكە دە ئىت : لەرۆژ ئاوادا**

**ەەرەب بە (۵) سال شوناس نامە وەر دە گرىت ، بەلام لە كەر كوك دەيىت برۆن .. ئەم شىخە شىعەيە ، باسى نمونەيە كى**

**دىموكراسى دە كا كە شۇقۇنئىتە و رقى نەتەوايەتى لەناو كۆمە لەكانى ئۇروپادا ، ريشە كىش كر اوون . لەوئىدا ، لە**

**دىموكراسى دئنيان . لەوئىدا ، ھىچ حيز بيك ناتوانى لەدەستوورى ديموكراتى ھەلېگەر ىتەوہ . لەوئىدا ، ئايين و**

**مەز ھەب لەدەسەلات يە كالآ كر اونەتەوہ**

ھەلېژاردن ئەو سەرگەوتەنى لىستى ھاوپەيمانى كوردستانى وەدەستى ھىناوہ، يەك مانگ زياترە گىتگۆگ لەسەر قبول كردن وقبول نەكردنى مانەى (۵۸) ھاتۇتەوہ ئارا. ديسان چۇنئىتى جىبە جىكرنى مادەكە خراوەتەگىروگازى ناكۆكى ناو حىزبەكانەوہ.

ئەم حىزبە سىياسىانەى ھەلوئىستان بەرامبەر تەعرىب ئاوايە، بىگومان كارىگەرى بىرى شۇقۇنئىتى ەەرەبىو تۇتالىتارىيەتى ئىسلامى واى لىكردوون، دواى ئەو ھەموو رووداو، دواى ئەو ھەموو كارەساتو ستەملىكر دەئى كوردو، دواى ئەو ھەموو گۇرانكارىيە جىھانىو ناوخۇببە تازە تازە ئاوا بىر بگەنەوہ، ئىتر ئەمە دەيسەلمىئنى كەپتېكەتەى ئەو حىزبانە چەند زاخاو دراوہ بەو بىروباوەرە شۇقۇنىو، چەندىش ھىشتا دىموكراتيان بەچمەكە فراوانەكى قبول نىيە. كورد.. ھەلەيەكى گەرەيە، جارئىكى دىكە،

حىزبەكانى دىكەى ئۇيۇزىسيۇن كەگەيشتونەتە سەر دەسەلات، دەسەلاتى ستەمكار بوون بەرامبەر گەلەكەمان.. بۇيە، ھەرگىزاو ھەرگىز ناكرىئ ئەم ھەلە سىياسىيە لە ھىچ رىكەوتنامەو گىتگۆگۇيەكدا، لەدەست بدەين. ئەمەش لەبەر چەندىن ھۇ:

يەكەم: ناكرىئ لەدىموكراسىيەتو جىبەجى كردنى دىموكراسى ھىژە سىياسىيەكانى غىراق دلتيا بىن. دووهم: دەولەت ئىقلىمىيەكان.. دژى دىموكراتىين. سىپھەم: رۆژھەسلاتسى ئاوەراست (بەكوردستانىشەو) نوقمى كلتورى ئىسلامو ئىسلامگەراكائىن، دەتوانن دژى دىموكراتى كارىگەرىن.

چوارەم: لە رۆژھەلاتدا.. پىشپىنەيەكى دىموكراتى نىيەو سەردەمى رىئىياسنسو رۆشنگەرىش نەبىنراوہ. ئەمەسلانەتېكر.. ئۇيگەيەكى سىياسى، ئايىنى،

### دەيانپات بوونەوہى

### كۆنگرەى سەرانى ەەرەب

##### سەرگەوت ەدەبوللا

□سەرۆكان، يان سەرانى ەەرەب، يەك دوو سال جارئىك لەسەر كىشەىكان، يان لەسەر رووبەررو بوونەوہى ئىيسرائىل و شەرى ناوخۇيان، كۆنگرەى لوئەك دەبەستىن. پىش سەرگەيەك لەبارە، وەزىرانى ەرەوہى ولاتانى ەەرەبى (ئەمجارەيان بەوہزىرە كوردىكى ەرەوہى غىراقىشەوہ) كۆنەبنەوہ بۇ زمىنە سازى سەرخستنى كۆنگرەى لوئەكى سەرانايان. ئەمجارەش، بەھمان شىوہ، كارو بەرانمەكانيان بەرىوہچوو. جەژائىرى پايتەختى جەژائىر، خانەخوئى كۆنگرەكەيان بوو.

پروپاگەندەيەكى كەرمىشيان كرر گوايە ئەم كۆنگرەيە، باشتەر دەبىت لەوانەى پىشوو. بەھرحال..

كۆنگرە بەستىراو تەواوئش بوو. لەبارى سىياسىيەوہ، لەبارى ئابوورپيەوہ، لەبارى ئىدارىو روناكپىرىشەوہ، ئەم كۆنگرەيە جىوازايبەكى ئەوتۇى لەتەك كۆنگرەكانى دىگە نەبوو. گۇرانكارىيەكى قول يان وەرچەر خانئىكى سىياسى گەرە لەبىرلەرەكانى كۆنگرەكەدا، بەدى نەھات. رەنگە دوو مەسەلەى سەرىج راكئىش بووين..

يەكەم: برىاردراوە مانگئىكى دەستكر بۇ چاودىرىو پىشپىنەى كارەسانى سروشتى (ئەوئش بىگومان بەكرئ دەبى چونكە ولاتانى ەەرەب ھىشتا ەگالكائىش لەدەرەو بەكرئ دەدەن!!!).

دووهم: وتارىكى ئەمجارەى موەمەر قەزافى، فەلسەستىن و ئىيسرائىلى بەگئىل لەقەلەم دا، كەپىشتىر سەروىنى قەسى رزگارى فەلسەستىن بوو. ئەم دوو مەسەلەيە، لەناو كۆنگرەكەدا سەرنجىيان راكئىشا. دەئالۇزئىتت. وەكو دى.. ئەوہى مايەى سەرسورمان نەبوو، ئەوہ بوو كەو.. سەرۆكى جەژائىر جەختى لەسەر ئەوہ كرەدو كە: ھىچ ھىژىك نىيە رىفۇرم بەسەر ەەرەبدا لەدەرەو بەسەپىنتئى.

وا ديارە ئەم قەسبە، زۆرىيە سەرانى ەەرەبى دلخۇش كربدوو، تاك تاكىز نىگەران. سەبرە.. سەرانى (۲۱) ولاتى ەەرەبى كۆنگرە بىيەستىن، نە لەناو خۇياندا، لەم جىھانە پر ئالوگۇرەدا پىرۆژەى گۇرانكارىيان ھەيىت، نە قبولىشيان بىت پىرۆژەى رۆژھەلاتى ناوەرراستى كەورە ولاتەكانيان بتەنئىتەوہ. ئەمە لەكاتئىكا، لەراپۇرتى ۲۰۰۲ى نەشومائى ولاتانى ەەرەبىدا، سەلمئىندراوہ كە كۆمەلە ەەرەببىيەكان، تەنانەت لەئەفرىقاش دواكەوتووترن. سەرەرارش. ھىشتا

سەرانى ەەرەب رانەچلەكاونو بىر لەوہ ناكەنەوہ كەدوور

نىيە، ئەم چەقئىن و چەقبەستتە رەنگە بەدرەدەكى ولاتانى

### لىكدانەوہى ھەوال

شۇقۇنئىيەكانو تورىكمانە تۇرانيەكان، لەناو مزگەوتەوہ بەبرىيارى تاقمى (موقتەدا سەدر) دەرژئە ناو شەقامەكان دژى كوردستانىيەتى كەركوك... لەكەركوكودا. دروشمەكانيان رقىو كىنئى پەنگ خواردوويان بەرجەستە دەكات (كالاكلا فىدراليە –كالا كالا امريكا، نانا فىدراليەت –نانائەمريكا) ھەروا (نانا بۇ دابەشكردنى غىراق) ئەم دروشمانە، كاتئىك لەخۇپىشاندانى ەەرەبو تورىكمانو شىعەى تۇتالىتارەو دەبىستىن، ھەقى خۇمانە زۆر بقرسىن.

مەترسىيەكان لەئايىندەدا زۆر زياترىش دەبن!!

(شىخ ئەحمەد اللامى) كە نوينەرى ئاقمەكەى موقتەدا سەدرە، لەسەر خۇپىشاندا نەكە دەلئت: لەرۆژئاوادا ەەرەب بە (۵) سال شوناس نامە وەر دەگرتى، بەللا لەكەركوك دەبئت برۆن.

ئەم شىخە شىعەيە، باسى نمونەيەكى دىموكراسى دەكا كە شۇقۇنئىيەتو رقى نەتەوايەتى لەناو كۆمەلەكانى ئۇروپادا، ريشەكىش كراوون. لەوئىدا، لە دىموكراسى دلتنيان. لەوئىدا، ھىچ حىزبىك ناتوانى لەدەستوورى دىموكراتى ھەلېگەرئىتەوہ. لەوئىدا، ئايينو مەزھەب لەدەسلات يەكالآ كر اونەتەوہ. ھەر لەرۆژئاواشدا، لەدواى جەنگى دووہى جىھاندا، ھەر ھىزشىكى شۇقۇنى لەلاين ئەلمانىكانەوہ كراپىتە سەر پۇلۇنيا، فەرەنسا، يوگوسلافياف كىسولفاكيا. دەست بەجى دواى تەواو بوونى جەنگ، زياتر لە (۶) ملپۇن ئەلمانى كە بۇ بەئەلمانى كردنى ئەو ناوچانە سەپىنارابوون، دەركران و نەتەوہ بەكگرتوہكانىش پىشتىوانى دەركردنى كردن. ھەروا، شۇقۇنئىيەكانى فەرەنسا لەجەژائىرو شۇقۇنئىيەكانى ئىتالى لە لىبىاو جەبەشەو.. تاد، ھەر ئىستانش، ھەموو موسلمانەكانى جىھان، بەەرەبو تورىكمانىشەوہ، پىشتىوانى دەركردنى چولەكەكانن لەمستەوتەناتى فەلستىن. كەھقىشە دەرېكرئى. بەلام كاتئىك باس دپتە سەر كوردستانو تەعرىپ، ھەرچى شىخو مەلالى شۇقۇنى ھەيە، لىئمان دەبنە تىكۆشەر و خۇيان نوقمى كۆنەپەرسستىن، كەچى نمونەش بەدىموكراتىيەتى رۆژئاوا بۇ تەعرىبى نادىموكراسىو نامرۇفايەتى دپننەوہ.

ئەو روولواوانە.. دەرى دەخەن كە پاشماوہەكانى تەعرىپ چەند جىگەى مەترسىن. چەندىش گرنگە ەتا ھەلومەرچەكە لەبارە، تەعرىب ريشەكىش بىكرئ. ھەر سەركرەيەك، ھەر جىزبىك، ھەر كەسپىك.. گەرە بىت يان گچكە، بەبايەخى نەھىشتنى تەعرىپ تئى نەگەپشتىو بۇ ريشەكىش كردنى تەعرىپ لەھەموو بارىكەوہ: سىياسى، ياسايى، كۆمەلايەتى، رووناكپىرىو ئابوورى تىنەكۇشئىت، بىيەئىو نەبەئى خىيانەت لەكوردستان دەكاتو گىيانى ئازادىو رزگاربخوازى شەھىدانو قوربانىيانى ئەنخالو ھەلەبەش.. لەگۇرى تاكو گۇرستانى بەكۆمەلدا، رادەچلەكئىنى!■

ئەوروپاى رۆژھەلتايان بەرىت. خەلك لىئيان راپەرىو تەختو تاراجىيان سەرەو نىكونى ھەمىشەيى بكات. ھىچ نەبئت تازەترىن نمونەى قىرغىزىا لەبەرچاو بگرن كە جەماوەر، تەنھا لەدەرەپىنئىكى چوكدە، حكومەتەكەى روخاندو حكومەتكى نوئى ھىنايە سەركار.

سەرانى ەەرەب. بىگومان دۇخى خۇيان باش باش دەزانن، بەلام ئەم پېككەتەيەى ولاتانى ەەرەبى، ئەم ەتەلەيەتەى كەھىشتا لەئۇر ھەژمونگەرى ئاينىو ناسىۋنالىزمى ەەرەبىدا، دەولەتو كۆمەل و داوودەزگاكائى ەەرەب بەرىئوہبات، ئەمانە ناھئىل لەبنەماو ئاراستەدا، لە بىيرىكردەوہە چەمكەكاندا، بىرى نوئ، گۇرانكارى نوئو ژيانى نوئ لەناو شاھەمارەكانى ولاتانو كۆمەلەكانى ەەرەبىدا بۆتتەوہ ئۇژەنيان بكات.

كاتئىك.. ئايىن و مەزھەبى تۇتالىتارى ئاوتىتەى رىيازى دەولەتدارى ناسىۋنالىستى دەبى، پىككەوہ، ئايدۇلۇزئىتكى دۇگمى تۆكمە پىكئىنن و ناھئىل جۇگەلەكانى پىشكەوتن و گۇرانكارى برژئەناو ژيانو دەسلاتەوہ. بەلكو، ئەم بىنچىنە دوانىيەى (ئايىن و ناسىۋنالىيزم) جۇرئىك لەپىرۆژى دەبەخششە دەسەلاتو دەسلەتداران، بەلكو حزبو رووناكپىرانى سەر بو رىيازە، ئەم پىرۆزىيىش بۇ ئايىنو ناسىۋنالىزم وادەكەن دەرگاكائى بەرەوام دىموكراسىو ئازادىو مەدەنىتە دابخىزن و لەبرى مافەكانى ئازادى، سىياسىتى سەرگوتكرن دەگرنە بەن. ھەربۇيە، سەير نىيە، لەكاتئىكا سەرانى ەەرەب كۆنگرە دەبەستىن، مەلىك ەدەبوللاى ئوردن سەردانى ئەمرىكا دەكاو لەكوتپىشدا، گىتگۆگ گەرمە لەسەر بەكات ئايا: ئن بۇى ھەيە بەشدارى ھەلېژاردنى پەرلمانەك يان نا. پەراستى سەيرە؟ لەم سەردەمەدا.. كە دىموكراسى رۇدەچئە كونەكەلەبرى ژيانى تاكە كەشىش، تازەبە تازە كوہىت، رىدەگرئ لەمافى ئازادى بەشدارى ھەلېژاردن لاى ژنان.

بىگومان كۆنگرەى سەرانى ەەرەب، لەبارودۇخىكى ئاوادا كەدەبەستىرت، ناتوانى برپارى نوئى گۇرانكارى پەسەند بكات. ھەلپەتە لەبرامبەر كپشەكانى سورياف، لوبنانو تىرۆركردنى حەيرىرى، غىراقو دەستىئوهرانى ئىقلىمى، فەلەستىن و ئىسلامگەراكان، بىبايانى رۆژئاوا، مەغرىبو جەژائىر، تىتراكائى جەژائىر، برسىيەتى، خراپى ھەلېژاردنى پەرلمانەك يان نا. پەراستى سەيرە؟ لەم سەردەمەدا.. كە دىموكراسى رۇدەچئە كونەكەلەبرى ژيانى تاكە كەشىش، تازەبە تازە كوہىت، رىدەگرئ لەمافى ئازادى بەشدارى ھەلېژاردن لاى ژنان.

بىگومان كۆنگرەى سەرانى ەەرەبى دلخۇش كربدوو، تاك تاكىز نىگەران. سەبرە.. سەرانى (۲۱) ولاتى ەەرەبى كۆنگرە بىيەستىن، نە لەناو خۇياندا، لەم جىھانە پر ئالوگۇرەدا پىرۆژەى گۇرانكارىيان ھەيىت، نە قبولىشيان بىت پىرۆژەى رۆژھەلاتى ناوەرراستى كەورە ولاتەكانيان بتەنئىتەوہ. ئەمە لەكاتئىكا، لەراپۇرتى ۲۰۰۲ى نەشومائى ولاتانى ەەرەبىدا، سەلمئىندراوہ كە كۆمەلە ەەرەببىيەكان، تەنانەت لەئەفرىقاش دواكەوتووترن. سەرەرارش. ھىشتا سەرانى ەەرەب رانەچلەكاونو بىر لەوہ ناكەنەوہ كەدوور

نىيە، ئەم چەقئىن و چەقبەستتە رەنگە بەدرەدەكى ولاتانى





# ئەم گرانفرۆشییه کى لىى بەرپر سيارە ؟

## دەزگا پەيوەندىدارەکان و حکومەت

## راستەوخۆ لىپر س راون لەبەر امبەر سەر ھە لدانى ئەم ديار دەيەدا

ئامادەکردنى: محەمەد رەزا

ئەو ديارە ناشارستانىيە لەلایەن حکومەت و دەزگا پەسيوەندىدارەکان و چاودىـرى بازىرگانىيەو فەراھەم نەکراو، بۆئەوى کارى پى بکەن، يان ھەر ھىچ ترسێکيان نيەلەو پروو،و، کە بەراستى بۆتە جىگەى گازندەوگلەيى زۆرى ھاولاتیان، کە ناكریت حکومەت لە ئاست ئەم گرانفرۆشپەدا چاوى خۆى بپەستیت و رێگەخۆشکەر بىت بۆئەو چەقال و بەقالە گىرفان قولانەى کە وىژدانيان

تازە چاک نابىت گۆشتيش بەزۆر بەکەس نافرۆشم، ھەمووى بەرەزامەندى خۆى گۆشتم لادەکرىت. دەستگىرەکان ھەريەکەو بەجۆرىک و بە ئارەزووى خۆى نـرخى داناو، بۆ ئەو شتومەکانەى دەیانفرۆشن، بە راستى ھىچ لىپرسىراوان يان دەزگا پەيوەندىدارەکان لەناست ئەم ديارە ناشايستەو دزیوودا وەلايمان نىيەو نەيانتوانيوە ئەم خەمە گەورەيە کە کشپەيکى رۆژانەى خەلکى ئەم شارەيە بنەبى بکەن يان وەک خەمخۆرىکى چىنى ھەژارو کەم دەستان، سنورىک بۆ ئەم گرانفرۆشپيە دەست نيشان بکەن.. بۆ خۆشگوزەرانى و بەناسوودەيى ژيانى ھاوولاتیان، ديسانەو لەم بەدواداچوونەدا تەنھا ھەندىک لایەنى ئەم گرانفرۆشپيە دەورۆژىنن و وەلام و چارەسەرى گونجاوو بەپەلەى بۆ چاودىرى بازىرگانى و دەزگا پەيوەندىدارەکانى دیکە جىدەھيّلين.

پىشەکى □ زۆر لەرۆژنامە نووسان و نوسەران سەيارەت بەو گرانفرۆشپيەى لە شارى سلێمانيدا ماوہيەکە کە خەلکى ئەم شارەى بىزار کردوو، نووسين و رۆيۆتارژيان بۆ سازکردووو لىپرسىراوان يان دەزگا پەيوەندىدارەکان لەناست ئەم ديارە ناشايستەو دزیوودا وەلايمان نىيەو نەيانتوانيوە ئەم خەمە گەورەيە کە کشپەيکى رۆژانەى خەلکى ئەم شارەيە بنەبى بکەن يان وەک خەمخۆرىکى چىنى ھەژارو کەم دەستان، سنورىک بۆ ئەم گرانفرۆشپيە دەست نيشان بکەن.. بۆ خۆشگوزەرانى و بەناسوودەيى ژيانى ھاوولاتیان، ديسانەو لەم بەدواداچوونەدا تەنھا ھەندىک لایەنى ئەم گرانفرۆشپيە دەورۆژىنن و وەلام و چارەسەرى گونجاوو بەپەلەى بۆ چاودىرى بازىرگانى و دەزگا پەيوەندىدارەکانى دیکە جىدەھيّلين.

سەرەتا چەند دوکاندارو شەمەک فرۆشپىکمان دواندو بەبى ترس وەلامى پرسسپيارەکانمان داينەو، بەلام تا سەر ئنيسقان و لىوان لىو بوو لەبەر زەومەندى تايبەتى خۇيان:

### سەوزەو ميوە فرۆشپک :

### ئەگەر دەسکپک سەوزە بە

### (٥٠٠) دینار یش بەدەینە

### مووچە خوړ پک ھىچ نىيە بۆ

### ئەوان!!

– ھيو! خورشيد ئەحمەد/بازىرگان:

کاکى خۆم، ئيمە ئەو قوماشانەى کە دەيفرۆشين، راستە بۆنى گرانى پتيو ديارە، بەلام تۆ بچۆرە لای ھەندىک دوکان کە دوکانەکانيان بە ئاوينە رازاندۆتەو، بزائە دە قاتى نـرخى ئيمە نىيەو کەسپش لىيان ناپرسى. –ئەحمەد سەلاح ئەنوەر/ميوەفرۆش: کاکى خۆم، شتەکان گرانن، ئيمە دەسەلاتمان نىيە، ديارە ئيمەش لەعەلو بەگران دەيکرىن، جگەلەو گرانفرۆشتەنى پىمانى دەفرۆشن، ئەگەر فەريەد يەک پياز يان شەبەکەيەک بەتەش لەعەلو بەپىنتىتە دەروە بى عموڵە ناھيّلن دەريەبکەپت، ئەمانە ھەموى کۆدەکرىتەو و ناچار دەبين بىخەينە سەر ميوەکان و بەگران بيفرۆشينەو بەھاوولاتیان.. گوناھى ئيمە نىيە بروا بکە.

– عەلى مەحمود/سەوزەفرۆش:

کاکەگيان، ھىچ گران نىيە، موچەخۆر بەزۆرى لىمانى دەکرىتو ئەگەر دەسکى سەوزەيان بەيئى بە (٥٠٠) دىنارىش، ھىچ نىيە بۆ ئەوان خوا نەيبرئ مامۆستا، مانگى سەقتەيەک دە ھەزارى و بپست و پىنج ھەزار دىنارى وەرەگرن، ئى بەخوا ئەوەندەش خىز ناکەين، چونکە گران دەيکرىن.

– (.....) قەساب کەناوى خۆى ئاشکرا ئەکرد:

کاکى برا، ئتيو زۆر سەيرن، ھەمووى ھەر لەگەل ئيمەيەتى و وادەزانن تەنھا گۆشت گرانە، من قەمەرەيەکى شپم ھەيە دوينئى و پىئرئ پيشکەيان بۆ داگرتو و مەندىک شتيان تپادا گۆريو، پارەى گايەکیان لى سەندووم، شتەکان ھەمووى گرانن و رێگەيان پى دراوە



نۆينەرى نەتەو بەگگرتوەکان لەکردنەوہى کۆبونەوہى

ئەنجومەنى نیشتمانيدا ، باسى فيدرالى نەکرد

□ لەسالرۆژى ھەلەبجەدا، يەکەمین کۆبونەوہى ئەنجومەنى نیشتمانى ھەلبژێردراوى عىراق، بەسترا. ئەم کۆبونەوہى لەبەر دوو سى ھۆ سەنگى کورد تپايدا سەنگين بوو.

يەکەم: لىستى ھاوپەيمانى کوردستان دووہ مین لىستى باوەر پيئدراوى ھەلبژاردنەکەبوو.

دووہم: لەسەر کيشەى کەركوک و پيشمەرگە، دەيان رۆژ بەستنى کۆبونەوہکە دواخرا.

سپھەميش: لەسالرۆژى ھەلەبجەدا، کۆبونەوہکە سازدرا.

ئەم سى مەسەلەيە، لەناو کۆبونەوہکەدا زەق زەق رەنگى سياسىو نەتەوييان داوہو وە ئاژانس و ميدياکانىش تیکرا باسيان دەکرد.

کەچى..

ئەشرەف قازى، نۆينەرى نەتەو يەگگرتوہەکان.. لەناو کۆبونەوہکەدا، گوتارىکى پيشکەش کردو لەگوتارەکەدا، ئەمسەر و ئەوسەرى دونياى سياسەتى تەى کردو باسى ياسا پرەلمانەکان و جيهانى ئەمرۆو عىراق و گرنگى ھەلبژاردنەکەى کرد، بەلام بەداخەو، ئەوہى بەلايدا نەچوو، باسى کيشەى کوردستان و فيدرال و گرنگى عىراقى فيدرال بوو، بۆ پتيگەننەوہى عىراقى نۆئ.

سەيرە.. لەشوينتيکى ئاوادا، کە باس باسى سياسەت و سياسەتەکەش لەسەر عىراق و عىراقيش سەر لەنوى بونبات دەنریتەوہ و کوردیش شوينتيکى گرنگى لەم پرۆسەيەدا ھيە، کەچى نۆينەرى نەتەو يەگگرتوہەکان دوورو نزىک باسى کورد و کوردستان و تەنانەت فيدراليەتیش ناکا.. ئەمە لەکاتێکدا ئەشرەف قازى نۆينەرى دەزگايەکە پتي دەگوتريئ (نەتەو يەگگرتوہەکان) نک (حکومەت يەگگرتوہەکان) کوردیش بيگومان نەتەوہيە!■

#### رۆژنامەکانى بەرىتانيا..

#### ئاستەنگى کەم فرۆشنيان ھەيە

□ لەتەھاوى جيهاندا، رۆژنامە دووچارى کەم فرۆشى بووہ (لەکوردستاندا ھەر مەپرسە!!)، بەلام بيگومان شوين تا شوينيش جياوازى ھەيە، ھۆيەکانى ئەم ئاستەنگەش زۆرە، لەوانە: سواى ھەندىک لە رۆژنامەکان کە ناگنجين لەگەل گۆرانکاریيەکانى پتيگەبشتنى نەوہى نۆئ، بلأوکردنەوہى رۆژنامەيەکى زۆرى رىکلام بەبى پارە ئەمە جگەلەوہى کە سەتەلايت و ئينتەرنيت کارىگرى زۆرى لەسەر ريئەرى خويندەنەوہى رۆژنامە داناو.

لەبەرىتانيايدا ديارەيەکى چاوەر وان نەکراو لەدنياى رۆژنامەگەريدا دەرکەوتوو، ئەويش ئەوہيە کە خەريکە جياوازى نىوان رۆژنامە ناودارەکان کە دوانزە دانەو لەسەر ئاستى بەرىتانيايدا پەخش دەکرىن و خەريکە جياوازيان لەگەل رۆژنامەکانى دیکەى کچکەدا ناميئن. بۆ ئاگادارىش قەبارەى گەورەکان پييان دەوتریت (brwsht) رۆژنامە قەبارە بچوو کەکانيش (tabloid)

پسپۆرانى رۆژنامەگەرى پييان وايە کەھەندىک لەو رۆژنامانە پتيويستە تیکەل بکرىن. بەلام جارى کارى وا دەستى پينەکردوو، بۆربۆرىنتىکى گەورە لەنىوان رۆژنامەکانى (تايمن، ئەندپيئنت، گاردیەن، دەيلى تەلەگراف و ئەنتەرناشنال ھيرالډ تريپۆن) دا ھەيە.

(دەيلى تەلەگراف و تايمن) لەناو ناوەندەکانى راسترەوہکاندا بۆربۆريئيان ھەيە، بەلام (ئەندپيئنت و ھيرالډ تريپۆن) لەناو ناوەندەکانى چەپدا وەستان.

رۆژنامە قەبارە بچوکەکانيش (tabloid) گۆرانکاریيان بەسەر قۆرم ناوەرۆکى خۆشياندا، (لەبەر ئەو ئاستەنگەى ھەيە ھيئاو. بەم جۆرە رۆژنامانە بە (ناوسورەکان) ناسراو، چونکە ناوى رۆژنامەکان بەسوور دەنوسرين، لەمەشدا گۆرانکاریيان کردوو.

ئپستئا رۆژنامەى (دەيلى ميژۆر) ناوى بەشين دەنوسيت. دواى ئەوہ بريارىکى پەسەندکراوى کە رۆژنامەکە بەھۆى بلأوکردنەوہى ویتەيەکى ساختە لەسەر سەربازە بەرىتانيەکان، گوايە لەعراقدا ئەشکەنجەى ديلەکانيان داو، لەسەر ئەم ویتەيە رۆژنامەکە لەبەرچاو کەوت، ناچار رەنگى ناوى رۆژنامەکەو شيوازى دەرکردنیشى گۆرى.■

#### عیراق..

#### دابەزىنى ھە ئاوسان و گەرا نەوہى باجى گومرگ

□ وەزارەتى نەخشەسازى عىراق، مانگانە راپۆرتيک لەسەر بيارى ھەلچوئ داچوئى ئابورى عىراق بلأو دەکاتەو. لەراپۆرتى ئەم مانگەدا، بەبەرورد لەگەل مانگى رابردودا، ئاماژەکانى ھەلئاوسان (٢.٥٪) لەدابەزىندا بوو. وەزىرى نەخشەسازىو ھاوکارى و نەشونماى عىراق، ھۆى ئەم دابەزىنەى بەستۆتەو بەوہ کە:

پاشەکشە لەدابەزىنى ژمارەى پيودانگى کۆمەليک شتومەکدا کەريژەى (٥.٦٪) لەسەرقياتى بەکاربردنى خەزانى عىراقى پتيکديئن. لەوانە مەشروبآت و جگەرە (لەتتيگراى ھەلئاوسان) (٢.٥٪) دابەزيون. ھەر وەھا، کارەباو وزەش (٢٢.٩٪) ھەلئاوسانيان دابەزيو، ئەو بەشانە لەمانگى رابردودا بەزبونەوہ يەکى دژاريان ھەبوو گەيشتۆتە (٨٠.٢٪).

مەھدى ئەلحافز وەزىرى نەخشەسازى عىراق دەرى خست کەوا:
حەوت کۆمەلى شتومەکى دیکە لەتتيگراى ھەلئاوساندا بەرزبوەتەو يان لەمەسەرەفى خەزانى عىراقيدا بەريژەى (٤.٩٪) ديوە لەوانە: شتومەکى خوارەمەنى (٤٪)، قوماش و جلوپەرگ (٥٪) کەلوپەلى ناومال (٢٪)، و گواستەوہى گياندن (٢٪) و خزمەت گوزاريپە جۆراوجۆرەکانى دیکەش (٢.٦٪) بەرزبوونەتەو.

لەسەر ئاستيکى دیکە، بەرپرسى بەشى باج سەنى زۆر بەگرنگى زانى کە ياساى باج سەنى بەگريئرتتەو و چاودىرى کالآو شتومک و کەلوپەلى ھاوڕە بکريئەو، رونيشى کردۆتەو کەوا:
ھاوڕە لەکاتێکدا باجى لپوەر ناگريئ، و ايان کردووہ کەبازارى عىراق پربووہ لەشتومەکى خراپو خەتەر لەسەر ژيانى ھاولاتى، چونکە چاودىرى پيوانەيان لەسەر نىيە.■

### ژنىکى بەسالآچوو :

### عومرم گەيشتووہ بەم

### عومرە، گرانى ئاوام

### نەديوہ.. خوا ئەوہ بگريت

### مشە خوړيى لەسەر ئەم

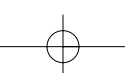
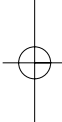
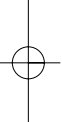
### میللەتە دەکات

رێگەيان پيئەدات بۆ بەرژەوہەندى پپرکردنى گيرفانى خۇيان خەلکى ھەژار برووتپيئتەو.

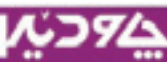
ھەر وەھا پيمان ياش بوو، ھەندىک لەھاولاتیان بدوينين، سەيارەت بەم گرانفرۆشپيە تاکو لەزارى خۇيانەوہ نارازيپە زۆرەکانيان ببيستين:

– عەلى ئەحمەد رۆستەم/مامۆستا:

کاکى من، دەست بۆ ھەر کالآو شتومەککى دەبەيت، دوپشکەو پتتەو دەدات، بەراستى من ئەم ديارەيە دەگەريئمەو بۆ کەلە پاچەيى حکومەت، ئەگەر حکومەت دەزگاکانى ئاگادار بکاتەو لىيان بپيچتتەو و نـرخ داينريت، بەم شپوہيە خەلکى ناروتپيئتەو، ھۆ تۆ دەستت خۆش بىت ئەم ديارەيە دەخەيتە پيش چاويان، بەلام بەخوا کەس خۆى بەخاوەنى نازانپت. –مريەم شپخ جەلال/ژنىکى بەسالآچوو کورى خۆم ھەق وايە، لەخۇيان و حکومەت







هيو ا عوسمان  
مامۇستاي گوند

من وهك مامۇستايەك ئەۋەدى  
ئاگاداربىم چەندىن  
خويندكارم گواستويانەتەۋە  
بىۆ شار لەبەرئەۋەدى  
مامۇستايەك ناتوانىت  
بەتەنيا وانەى شەش پۇل  
بلىتەۋە ئەۋ پۇلانەى ئىمە  
نيمانە خويندكارى ناچار  
كردوۋە بچىت لەشار  
بخوينىت كەس و كارەكەى  
لەگەليا بروت و گوندەكە  
چۆل بكن.  
-كەرىم عەبدوللا -  
گوندنشين

حوكمەت كەم تەرخەمە  
بەرامبەر بەگوندەكان  
كەچەندىن جار سوتاون كەلانى  
پىشمەرگە بوئە  
ئەگەر بىت و مىالېك نەخۇش  
بگەۋىت يان دوۋىشكەو  
مار پىتوۋى بدات نەخۇش  
خانەيك نىە بۇى بەرىن  
ۋەهەتائىچنە شار لەۋانەى  
بمرىت كەئەمەۋاى لەخەلك  
كردوۋە ۋرە ۋرە گوندەكان  
چۆل بكن.

-پۇلا صدیق دارەقوتەى - گوندنشين  
دەبۋايە حكوەمەت بىرى  
لەقەرەبوو كىردنەۋەدى  
گوندەكان بىكرىدەتەۋە  
دانەۋىلەى گوندەكانى  
بكرىايەتەۋە پرۇژەى  
خولى كشتوكالى لەروۋى  
پەينى كىمىاۋى كىلان و  
دروينەى پىشكەش بەگوندەكان  
بىكرىدرايە لەئاۋ چەند  
دىيەك دا نەخۇشخانەيك  
هەبۋايە بۆ چارەسەركىرنى  
نەخۇش بەرنامەى دانايە  
بۆئەۋەى گوندەكان چۆل نەبن.

+پاشان چوينە گوندى  
مرۇوخاۋەى خوارو بىنيمان  
بىنايەك دەرچوۋە بۆ  
قوتابخانەكان لەپىش  
پرۇسەى ئازادىيەۋە  
بىناغەكەى تەۋا بۈۋە  
هەتائىستا تەۋا نەبوۋە.

+لەۋنۋە چوينە گوندى  
مۇرخارەدى سەروروانىمان  
نەخۇشخانەيك دروست  
كراۋە پاشان لەدانىشتۋى  
گوندەكان پىرسى لەم  
بارەبۈۋە وتيان پزىشكى  
بۆ دانەراۋە پزىشكى  
بۆ نانئىرن.

+پىرسىيارمان سەبارەت  
بەگوندى شارستانى و  
ھاۋچەرخ لەگوندنشينەكان  
كرد كەبىرپارى حوكمەت  
لەكوردستاندا جىبەجى  
بىك دوو بۆچۈن هەبوو:  
بۆچۈنى يەكەم/پىنى  
خراپەچۈنكە لەسەرلەۋەر  
سەنور لەنتوان گوندەكاندا  
ئازاۋە هەبەى رىگە نادەن  
ئازەليا ن بىتە سەنورى  
يەكترى لەگەل يەك دا  
هەلئەكانەن.

بۆچۈنى دوۋەم پىنى  
باشە بۈۋەى حوكمەت  
ناتوانى بۆ ھەموو  
گوندېك پرۇژەى ئاۋ  
كارەباۋ نەخۇشخانەى  
قوتابخانە جىبەجى  
بىك بۇيە ۋا باشە  
چەند گوندېك بىكرىنە  
يەك بۆئەۋەى حوكمەت  
بتوانى خزمەتى بىكات. ■



## بەدۋاداچونىك بۆ كىشەكانى ھاتوچۋى سلىمانى

### صەلاح جەلال

پىشەسازەكان كەجەدەكە  
زۆر پانىشەۋە ھەلگىرى  
دوۋ سايتى يەۋرىگە  
لەسەرپىچى دەگىرىت.  
۳-لەبردىنى زۆر شتى  
بى كەلك لەبۇدى ئۇتۇمبىل  
پارچە شىتتىر كەرىگەيان  
گىرتوۋە. ۴-دانانى  
چەند پۇلىسكى ھات وچۇ  
تيايدا. ۵-ئەگەر  
بتوانىرىت پردىك لەقېز  
شەستى بىكرىت بۆچۈنە  
دەرەۋەى ئۇتۇمبىل.  
۶-ئەمانەى زۆر شىتتىر  
كەلەفىكىرى ئەندازىارانى  
پىسپۇردا ھەبىت.

شەقامى شەستى كەركىن  
تغرىن جادەى شارەۋە  
بازنەى شارەكەى داۋە،  
كە ئەم جادەيە بىۆ  
كارى سىياسى سەربازى  
رژىم زىياتر دروست  
كراۋە كەپىۋىستە ئىستا  
گۇرانى تەۋا تىادا بىكرىت.  
كەمەكورتىەكانى چارەسەر  
بىكرىت كەئەۋىش دەكرىت  
فەرە تەقلىدەكانى بىگۇردىر  
ىت بۆ ئەۋ شىۋازەى رىگەى  
تاسلۇجە سلىمانى و زۆر  
جىگەيتىر. ۷-دانانى  
بەربەستى پلاستىكى بۆ  
تۇتۇمبىل و دروستكرىرنى  
فەرعى پىشت جادە بۆ  
ۋەستانى ئۇتۇمبىل و زۆر  
گۇرانى تىرتىايداندا. ئەمانە  
و زۆر گۇرانى تىركەدەكرىت  
لەشارەكەدا بىكرىت چۈنكە  
سىمى سلىمانى ئەۋەندە  
جوانە دەكرىت ھەموو  
شتىكى تىا بىكرىت.

ئايا ناتوانىرىت ئەۋ  
ئاۋەى دۈكان كەزۇرجار  
بەخۇرايى دەپرات...  
لەگەل تانجەرۆ بىوانىرىت  
نزىك بىخرىتەۋە لەشارۋە  
نىشانەى جوانىرى تىا  
دروست بىكرىت ئەمانەۋ  
سەدەھا شتى جوان بۆ  
سلىمانى دەبىت، سلىمانى  
لەداهاتودا دەبىتە  
بوكىك بۆ جىهان.

دىارە بەگىشتى دۋاى  
راپەرىن بەھۇى دروست  
بوۋنى قەرەبالغىيەۋە  
شارەكە زۆر زەختى  
بەركەۋت بەرىز لىۋا  
عومەر بەشۋىۋەيكى كاتى  
كۆمەلىك داهىنانى ترو  
كەحەق بوۋ مەداللىاى  
ئالتون ۋەربىگىرت لەۋ  
ھەموو زەحمەت و  
دلىسۇزىيەى ئەۋىش  
بەكرىدەۋەى سايتى دوۋەم  
كەشتىكى زۆرچاك بوۋ  
دانانى ھىماى ھاتوچۇ  
كرىدەۋەى خەتى خاۋو،  
بەلام تەنىا تىبىنىيەك  
لەسەر خەتى خاۋ ئەۋەى  
يەكەلەزۆر جىگەدا  
ناگونجىت ۋەكو فولكەى  
دەستەگەۋە فولكەى  
خوار پاركى ئازادى

بەربەستىكى بلىۋكى  
بۆ جىاكىردنەۋەى ھەردوۋ  
شەقامەكە كەسەرپىچى  
شۇقۇرەكان نەھىلىت  
ۋە سەرە فەرەكان  
پىچەكەنەۋە دوۋەم ئەۋ  
مەتروكەيەى داۋايانە  
بەمالەكانى ئەم بەرو  
ئەۋبەر حەق بوۋ مالى  
يەك مەتر يان كەمەترى  
بدانايە بۆ پانىيى  
شۇستەكان. ئەم شەقامە  
پىۋىستى بەچەند پردىك  
ھەيە لەسەر شەستى  
ۋ سىۋ فولكەى كاۋە.

۳-ئەۋەى لەم شارەدا  
تەۋا قىزەۋن بوۋە ناۋچەى



بەرجەستە دەكات. ۱-گۇرآن  
لەم شارەدالەبەسەر  
اچونەۋە گۇرآن دەبىت  
لەناۋ جەرگەى شاردا  
بەشۋىۋەيكى تايەتى و  
سەرەكى، بەتايەتېش  
فولكەى سەرا كەحەق  
بىكرىتە تونلىكى ھاۋچەرخ  
ۋ بىسەرتىتەۋە بەجىگە  
كانىتەر. ۲-شەقامى  
تۋى مەلىك كەشەقامىكى  
سەرەكى و گىنگى شارە  
ۋ شەقامى مەلىك مەموۋە  
كەپىۋىستە بايەخى  
پىبىدرىت ئەۋىش بەدروست  
كرىرنى

گونەكەمان نەكارەباى  
ھەيەنەمۇلىدە نەنەخۇ  
شخانە چەندىن جار داۋاى  
چەۋرىژكرىرنى رىگەى  
گونەكانمان كىردوۋە  
بۇمان جىبەجى نەكاراۋە  
ئاۋى خوارىن لەم گوندەدا  
نىيە بەروبوۋى دانەۋىلە  
مان لەلەيەن حوكمەتەۋە  
لى ۋەرناگىرىت -مەريوان  
تۇقيق - گوندنشين  
ئەۋ ژيانە خۇشەى لەشاردا  
ھەيە لەلەدىكاندا نىيە  
لەروۋى پرۇژەۋە ئىستاكەش  
شۋانى ناكات بەپارەيەكى  
كەم بۇيە دەپراتەۋە  
شارۋە بىت بەپىشمەرگە  
پارەيەكى باش ۋەردەكرىت  
زۆر لەشۋانىيەكى باشترە  
ئەگەر بىتەۋىت خىزان  
پىكەۋە بىتت ئەۋا ژن شۋو  
بەلادىنى ناكات چۈنكە  
ژيان تىايدا ناخۇشە  
بۇيە دەبىت باركەيت و  
بىرۋى بۆ شار. -عەدنان  
قادر - گوندنشين  
ئىستا بەتەماى باركىردىم  
بىرۇم بۆ شار چاۋەرىم  
خانۋويەك بىكرىم بار  
بىكەم چۈنكە ژيانمان  
لەژيانى مرۇقىكى ئاساى  
ناچىت لەم چۆلەۋانىيەدا  
نە ئازەل پارە دەكات  
بەى ھەموو مەسرەفەۋە  
كە تىايدا دەيكەين نە  
فەرمانگەى كشتوكال  
دانەۋىلەكانمان دەكرىتەۋە  
نە حوكمەت پرۇژەى ئاۋەدان  
كرىدەۋە لەگوندەكاندا  
جىبەجى دەكات.

-جەسىب خىر - گوندنشين  
ئىستا خەلك دەۋلەمەند  
بوۋە ھىچ پىۋىستى بەۋە  
نىيە لەخانۋى قورو بى  
كارەبادا دانىشتت بەتايەتى  
لەگوندەكاندا دامەززاندىن  
نىيە ھەتتا خەلك لەگوندەكاندا  
دابىنىشت ئەگەر تۋاناي  
كرىنى خانوم ھەبۋايە  
بۆ شار بارم دەكرىد.

-تاللىب كەرىم عەبدوللا - گوندنشين  
بەراستى ئاور لەگوندەكان  
نادىرتەۋە ھىچ پىشكەۋەتنىك  
لەگوندەكاندا نىيە لەماۋەى  
سالى رابىردودا لەگوندەكەى  
ئىمە كەدارە قوتەيە ۱۵  
مال بارى كىردوۋە ۋەچەندىن  
مالىتر بەتەماى باركىردىن  
ئىمە نە نەخۇشخانە  
لەگوندەكاندا ھەيە مەكتەپك  
لەگوندەكەدا ھەيە ئەۋىش  
قورە لايەكى روخارەيك  
مامۇستاي ھەيە فرىاي  
ئەۋ ھەموو تەلەبەى ئىمە  
ناكەۋىت ئىمە پىشت گۈى  
خراۋىن بەراستى كەسايەتەى  
لەشاردا باشترە ھەتتا  
گونەكان. -ھەلۇ دارەقوتەى -  
گوندنشين

من بەچىۋە لەگونددا  
دانىشم ۋەمالم بارى كىرد  
ئىمە لەناحىيەۋە ھەتتا  
گونەكان رىگەكەمان بەكەلك  
نايە سەيارەكەمان ھەلۋە  
شاۋە ئەچنە ناحىە نەۋت  
نىيە بەنزىن نىيەئىشت  
بۆ ناكەن ناچار بىزار  
دەبىت خۇت لەم ژيانەكۈلە  
مەركىيە نەجات ئەدەيت.

-هيو ا عوسمان - مامۇستاي گوند

□دىارە لەم ناۋنىشانەۋە  
دەكەيۋەننۋ زۆرخالى گىنگ  
كەپىۋەدىيان بەكىشەى  
ھاتوچۇ سلىمانىيەۋە  
ھەيە راستەۋخۇ، ھەرچەندە  
زۇريان پابەندى لايەنى  
ترى بەرپىرسن بەلام  
لەسەر ھاتوچۇ دەژمىردىت  
چۈنكە ئەۋ بەرپۋەبەرىتى  
ھاتوچۇيە بەرپىرسى ئاسايشى  
ھاتوچۇيە لەشارەكەدا.  
سلىمانىش ۋەك ھەر شارىكى  
تر ئەۋ بەرپۋەبەرىتپىيەى  
ھەيە لەسەرەتاي دامەززاندىن  
پۇلىس لەدەۋەلتى  
عۇراقەۋە ۋ پەيداۋوۋنى ئۇتۇمبىل.  
كەدىارە ئەم بەرپۋەبەرىتپىيە  
لەسەردەمانى رۇنمەيك  
لەدۋاى يەكەكان ۋەكو  
بەرپۋەبەرىتپىيەكى ئىدارى  
دانىراۋەكەبتوانىت  
خزمەتى تەۋاى شارەكە  
بىكات و رۇژ بەرۋژ لەگەل  
رەۋتى پىشكەۋەتن و تەكنىكى  
ھاتوچۇ ھاۋچەرخدا پىش  
بىكەۋىت، بۇيەش لەدۋاى  
راپەرىن بەتايەتى قورساپەكى  
تەۋا گەرەى كەۋتە سەر  
كە لەعەقل چۈۋەدەر ئەۋىش  
بەھۇى زۇربۋنى ئۇتۇمبىل و  
ژمارەى دانىشتىزان و  
پەرەسەندىن پىشكەۋەتن و  
بارى شارستانى . جىگەى  
بايەخەكە ھەروەكو شىۋەيەكى  
ئىدارى و بوۋنى پۇلىسى  
ھاتوچۇكاركاراۋە ئەۋ  
گۇرآنە رىشەبىيە نەكاراۋە  
كەبتوانىت گۇرآنېك لەشۋىۋازى  
ھاتوچۇ لايەنەكانى تردا  
بىكات. ئەمەش تا روخاندىن  
رژىمى بەعس بوۋ بەگىشتى  
چۈنكە ھەردوۋ پارچەى  
ھەرپىم سەرقالى روۋداۋەكانى  
رۇژانە بوۋن. دۋاى ئەۋەش  
بەھۇى دەستبەكاربۋنى (لىۋا  
عومەر) شىۋازى ھاتوچۇ  
زۆر گۇرأ.

تۋانى گورىك بداتە نەخشەكانى  
ھاتوچۇ. لەگەل ئەۋەشدا  
چۈنكە گۇرآن لەسەر شىۋازە  
كۆنەكەى جوگرافىا نەكاراۋە  
گۇرآنەكانى ئەۋ لەسەرچەمكە  
تەقلىدەيكە بوۋە ھەتتا  
چارەسەرىك دەكرىت كەئەۋەش  
داهىنانىكە زۆر گىرنگە.  
چۈنكە شارەكە پىۋىستى بەگۇرانى  
رىشەبىيە ھەيە لەبۋارەكاندا،

بەر لەھەموو شتىك  
سلىمانى شارىگە ۋەك بوكنىكى  
رازازاۋەيە، ۋەك ھەلكەۋەتى  
بارى جوگرافى يەكنىكە لەشارە  
نمونەبىيەكانى جىهان.  
شارىكى سترانىژىيە لەروۋى  
ئىستاتىكىۋ جىگەۋە پەيۋەندى  
ۋەكەش ۋ ھەۋاۋە. ھەروەھا  
لەروۋى پىششەات و كارەساتە  
سروشىتپىيەكان. عەقلى  
بايىنەكان بۆ ھەلۇاردىنى ئەم  
شارە زۆر گەرە بوۋە،  
دروست بوۋنىشى بارى سىروشىتى  
ۋ داهىنانى خەلكى كورد  
بوۋە نەكو عەقلىيەتنىكى  
پىشكەۋەتۋى جىهان، كەدىارە  
مىرنىشپىيىكى بچوك  
تەنىا ئەۋەندەى تۋانىۋە و  
نەخشەى ئەندازىارى  
پىشكەۋەتۋە نەبوۋە،  
بۇيە لەگەل ھەموو  
گۇرآنەكانى ناۋچەرگەى  
شار ھەر بەشۋازە كۆنەكە  
ماۋەتەۋە ۋ ئەۋەندەى  
گۇرآن تىا نەكاراۋە كەحساب  
بۆ ئايندەيكى ۋەك  
مەرىز بىكرىت لەكاتىكدا



### كوردستان سەرانسەر



ئازاد مורادی

## بەر لە تەقینەوهی

## ئەتۆمی...

□ دوایین هەوالەکان لەمەر گۆرانکاریه سیاسیهکانی کۆماری ئیسلامی وادهگهین، که قهیرانی ئەو ولاته بەریدهوام بهئاستی بەرزبونەوه و گرژبوونەوهی تونددابە، لە دوایانەدا (پرسدنت بۆش) لەکۆنگرهیهکی روژنامه‌نوسی لەکوژشکی سڤی سەرەر‌ای پیرۆزیایی جەژنەکانی نەرۆژ لەهەریەک لەمیلەتانی ئێران بەگشتی و کورد بەتایبەتی وتی: "چەند لایەنیکى ئۆپوزیسیۆنى ئێرانى بەکۆمەڵێک بەلگى سەرئنج راكىشەوە کىشەى، چەکە ئەتۆمىکانى ئەو ولاتەیان لەلای ئێمه پىشنيار کردووه و ئێمه‌ش وەک ئەركى خۆمان بۆ پارێزگارى لەمرۆقايەتی بەگشتی و بەرژوهندى ولاتەکه‌مان که‌وتوينەتە بە‌ودا‌دا‌چوون لە‌و باره‌یه‌وه، هه‌روه‌ها له‌وه‌لامى پرسیارىکدا



بۆش وتی: ئێمه پێویسته سەرەتا سوپاسی هاوکاره ئه‌وروپیه‌کانمان بکه‌ین که ئەهرکی پاکسازى چەکە ئەتۆمیه‌کانى ئێرانىیان گرتۆتە ئه‌ستۆ... ئەوه‌شيان روڤکردۆتەوه بۆ ئێران‌یکان که پێویسته به‌ئىجبارى پرۆسەى گەشەپێدانى چەکە ئەتۆمیه‌کان راوه‌ستێنن و لەندەرەوى مەبەست و پێویستى ئاشتیانەو تەکنەلۆژى بۆ هیچ کارێکى تر بەکارى نەهێنن... زیاتر گومانەکانى ئێمه لەسەر ئەو چەکە ئەتۆمیانەى ئێران لەلاین کۆمەڵێک ئۆپوزیسیۆنى ئێرانیه‌وه چەسپا، سەرکره ئێران‌یکان خۆشيان خاوه‌نى هیچ جۆره شەفافیه‌تیک نین تاكو له‌و سۆنگه‌یه‌وه ئێمه‌ بتوانین گه‌فتوگۆى تێرو تەسەل لەگه‌ڵياندا بکه‌ین و بکه‌ینه‌ ئه‌نجامێکى باش.

لەلایەکی تروه ئه‌وروپیه‌کان لەدانیشتنى چەندەرۆژى رابردوویاندا لەشارى پاريس لەتەک ئێرانیه‌کاندا نەگەيشتوونەتە هیچ ئەنجامێکى ئەوتۆ کىشەکانیان هه‌روا به‌هه‌لوا‌سراوى ماوه‌یه‌وه، هه‌رچەند قەسەکه‌رى ره‌سمى ئێران (اصفى) دانیشتنەکانى بە‌پۆزەتێڤى باش وه‌سفکرد، بە‌لام له‌راستیدا قەسەکانیان بە‌ناهه‌واوى هه‌لگرتوه‌و بۆ هه‌فته‌ى داهاتوو دانیشتنى داهاتوویان پێکەوه.

لەلایەکی تروه یەکیک لەروژنامه‌ ناویانگەکانى ئێران (اعتماد) مەترسى ئێرانى راگه‌یاند سەبارەت بەره‌وتى گه‌فتوگۆکان لەئینو لیژنەى مافى مرۆڤى سەر بە‌نە‌ت‌ه‌وه‌ یه‌کگرتووه‌کان، (اعتماد) ده‌نوسیت: (وه‌زیرى دهره‌ودى که‌نه‌دا داواى له‌نوهرتێ ئێران کردووه که هه‌لومه‌رجى مافى مرۆڤ لەئێراندا باشت‌ر بکه‌ن و زیات‌ر هه‌ول بدن مافه‌کانى مرۆڤ له‌و ولاته‌دا بچەسپێنن، هه‌روه‌ها ده‌لیت: مرۆڤه‌کان لەئێراندا له‌ ئاله‌یارت‌ترین هه‌لوو‌جدا ژیان ده‌بەتە‌ سەر، پێویسته‌ له‌سەر ده‌وله‌تى ئیسلامى به‌بریاره‌ ده‌ست‌و‌وره‌کانیدا ب‌چ‌ب‌ه‌ت‌ه‌وه‌).. ئەمەش ئەوه‌ ده‌گه‌یه‌ن‌یت که ئێران بە‌ئنده‌کانى مافى مرۆڤى وەک پتویست رانه‌گرتووه‌و پیا‌ده‌ى نەکردوون، ئەمەش واده‌کات تۆرە‌یى روژئاوا له‌بەر‌ام‌بەر ئێراندا زیات‌رو زیات‌ر ب‌ی‌یت و ب‌ی‌ته‌ جێگه‌ى نێگه‌رانى هه‌مووان.

بەهه‌مان شێوه‌ له‌ناوچه‌ى کوردستانى روژه‌ه‌لات که ده‌که‌وت‌یتە‌ خۆر‌شاوى ئەو ولاته، بە‌رده‌وام تاکى کوردی ده‌چە‌وس‌ین‌ر‌یت‌ه‌وه‌ ناتوان‌یت‌ خاوه‌نى ک‌یان و زمان و کولتور‌و ئەه‌تە‌ک‌ئ‌یتى لۆکالى خۆى ب‌یت، لە‌در‌ی‌ژه‌ى ئاهه‌نگه‌کانى نەرۆژ له‌و ولاته‌دا له‌چ‌ئ‌ندین شارى وەک (سنه‌و سەر‌ده‌شت و بۆکان و صابلاخ و.... هتد) تە‌نها به‌یۆنه‌ى گ‌یرانى ئاهه‌نگ هه‌یزه‌کانى کۆمارى ئیسلامى ده‌ست‌در‌ی‌ژ‌ییان کردۆتە‌ سەر خه‌لکى ئەو ناوچه‌یه‌و به‌ناشرین‌ترین شێوه‌ ر‌وب‌ه‌روویان بوونە‌ت‌ه‌وه‌. ئەم گ‌شته‌ ئالۆزیه‌ ده‌که‌وت‌یتە‌ س‌ه‌رو‌به‌ندى ب‌ه‌ر له‌هه‌لب‌ژاردنه‌ س‌ه‌رۆک‌ایه‌تییه‌کانى کۆمارى ئیسلامى و له‌م لایه‌نه‌شه‌وه‌ به‌رده‌وام مافه‌کانى کاندیدک‌راوه‌کان پ‌یش‌ب‌ل ک‌راون... هیچ کوردێک بۆى نیه‌ى خۆى کاندید بکات و هیچ ئافره‌ت‌نیک‌ش بۆى نیه‌ی له‌دلى خۆشیدا باس له‌و پ‌وسته‌ بکات... ئەمانه‌ هه‌موویان واده‌کەن قه‌یرانى ئالۆزى ئەو ولاته به‌رده‌وام له‌گر‌ژبوونه‌وه‌دا ب‌یت. ر‌ه‌نگه‌ گۆرانکارى ر‌یشه‌یى به‌م زوانه‌ ئەو ناوچه‌یه‌ ب‌گ‌رت‌ه‌وه‌. ■

بە‌ده‌ست ب‌ێنى، به‌ل‌کو هیچ کام له‌پ‌وسته‌ به‌رزه‌کانى کائینى و س‌ه‌ر به‌مه‌زه‌به‌ى ج‌ه‌غه‌فرى د‌وا‌زده‌ ئیمامى ده‌گ‌رت‌ه‌وه‌. واته‌ پ‌ال‌ی‌ۆ‌را‌و به‌دین ده‌بى‌ موس‌لمان و به‌مه‌زه‌ب‌یش ده‌بى‌ د‌وا‌زده‌ ئیمامى بى. ئەم به‌نده‌ هه‌موو پ‌ال‌ی‌ۆ‌را‌وێکى ش‌ی‌عه‌ش ناگ‌رت‌ه‌وه‌. ٣-پ‌ال‌ی‌ۆ‌را‌و ده‌بى‌ باوه‌ر‌پ‌ێکى ق‌و‌ول‌ى ب‌ج‌م‌ه‌هورى ئیسلامى هه‌ب‌ى‌و له‌نیزامى "ولایت ف‌قیه‌" دا

دریژەى پى
ده‌رئ، هه‌زاران
گه‌نجى کورد
گ‌يرۆ‌ده‌ى مادده
بى
هۆشکەرەکانن.
تیرۆرو
راوه‌دو‌نایى
تیت‌گۆشە‌رانى
کورد دريژەى
هه‌يه‌، ئەحزابى
کوردى
تیت‌گۆشانیان

قه‌ده‌غه‌ ک‌راوه‌. به‌هه‌زاران کوردی ئێرانى ئاواره‌ى له‌هه‌رد‌وو سیستى پاشایه‌تى و ش‌ی‌خ‌ایه‌تیدا

بە‌ده‌ست ب‌ێنى، به‌ل‌کو هیچ کام له‌پ‌وسته‌ به‌رزه‌کانى کائینى و س‌ه‌ر به‌مه‌زه‌به‌ى ج‌ه‌غه‌فرى د‌وا‌زده‌ ئیمامى ده‌گ‌رت‌ه‌وه‌. واته‌ پ‌ال‌ی‌ۆ‌را‌و به‌دین ده‌بى‌ موس‌لمان و به‌مه‌زه‌ب‌یش ده‌بى‌ د‌وا‌زده‌ ئیمامى بى. ئەم به‌نده‌ هه‌موو پ‌ال‌ی‌ۆ‌را‌وێکى ش‌ی‌عه‌ش ناگ‌رت‌ه‌وه‌. ٣-پ‌ال‌ی‌ۆ‌را‌و ده‌بى‌ باوه‌ر‌پ‌ێکى ق‌و‌ول‌ى ب‌ج‌م‌ه‌هورى ئیسلامى هه‌ب‌ى‌و له‌نیزامى "ولایت ف‌قیه‌" دا

# روڵ و پێگهی کوردەکان

# لەهەڵبژاردنەکانی داها تووی ئێرانی ئیسلامیدا

#### کاروان کوردستانی

تواپێتەوه و ئەوەش لەکارنامەکیدادیاربێ. بەو حالەش ماددەى ١١٠ى هەمان یاسا لەبەندى ٤



کاندیداکانى پۆستى سەرۆکایەتى ئێران

هه‌ميشه‌ سه‌ركوت كراون، هه‌يچ كاتێك وەك ئێرانىيەك سەیر نەكراون، بەلكو وەك هاوڵاتی پله ٢ سەیركراون.
هه‌لب‌ژاردن له‌ئێران دا میژوویهكى ئەوتۆی نیه، له‌ماوه‌ی ٦ سالى رابردوودا كه‌هه‌لب‌ژاردن وەك ده‌مامكێك بۆ هه‌لب‌ژاردنى نوێنەر له‌ئێران دا پێدرو كراوه، له‌كوردەكان وەك كارتێك بۆ مەشروعیەت دان بەحاکمییەت كەلك وەرگیراوه. واتە لەهەنگى كورد بۆ (لێيێك) گوتین بەحاکمییەت كەلك وەرگیراوه. بۆیه كوردەكان ئەزمونیكى تالپان بەنەیسەبەت هەلب‌ژاردنەوه هه‌يه. كورد له‌هه‌لب‌ژاردنه‌كان دا له‌باشترین حاله‌ت دا وەك ده‌نگده‌ر سەیركراوه نەك وەك كۆمەله‌ ئینسانێك كه‌مافى خۆكاندێد كردنپان بۆ پۆسته‌ به‌رزەكان هه‌بى. بۆ هه‌لب‌ژاردنه‌كانى داهاتوش هه‌يچ كوردێك مافى خۆپالاوتنى بۆ پۆستى سه‌ركۆمارى نا‌ب‌.
بەلكو كورد لێره‌دا دەبى‌ ده‌نگ بدا به‌ی كاندیدانه‌ى كەله‌ئاوه‌نده‌وه‌ بۆى ديارى ده‌كرئ. كاندیداكانى ناوه‌ندیش تانیستە هەلگى هه‌يچ به‌رنامه‌و پرۆژه‌یه‌كى نەتەوه‌یى نەبۆن. بۆ هه‌لب‌ژاردنه‌كانى داهاتوو، ریفورمخ‌وازانى كوردى سەر به‌ده‌وله‌تى خاتەمى هەر له‌ئیستاه‌وه‌ بى‌ ئەزماره‌یان بۆ راكێشانى خەلكى دەست پێكردووه. بە‌لام ئەم هه‌ولانه‌ پێده‌چى ش‌ك‌ست ب‌ێن، چونكه‌ ئەزموونى هه‌شت س‌ال‌ه‌ى ریفورمخ‌وا‌زى له‌ئێران دا، له‌لایه‌ن كوردەكان به‌ئەزمو‌ن‌ىكى ش‌ك‌ست خ‌وار‌د‌وو س‌ه‌یر ده‌كرئ و وەعدو به‌ئێنیه‌یه‌كانى خاتەمیش وەك درۆیه‌كى گ‌وره‌ چ‌و‌ونه‌تە ئینوژب‌لداى میژوویه‌وه.

ئەنجام

بەپێى دوا نەه‌رنه‌نجامەكان پ‌یش‌ ب‌ینی ده‌كرئ كه‌ئۆیه‌م‌ین هه‌لب‌ژاردنى سه‌ركۆمارى له‌گه‌ل ته‌ح‌رىمى كوردەكان به‌ره‌و رووب‌. هه‌يچ كام له‌كاندیدا توره‌كانى حاكمیه‌ت‌ش ناتوانن هه‌لگى داخ‌وا‌زیه‌یه‌كانى كوردان ب‌ن و ر‌ه‌نگه‌ ه‌ه‌ول‌ى ریفورمخ‌وازانى كوردى س‌ه‌ر به‌خاتەم‌یش له‌كوردستان دا ئاكام‌ی‌ك‌ى لى نەكه‌وت‌ه‌وه‌. به‌س‌ه‌رن‌ج‌دان به‌و راستیه‌ش كه‌پ‌ى ده‌چى ئۆپ‌وز‌سی‌ۆن و ئەحزابى كوردیش ئەم هه‌لب‌ژاردنانه ته‌ح‌رىم ب‌كه‌ن و ئەم چ‌ا‌وه‌روانىیه‌ش له‌ئەحزابى كوردى ده‌كرئ. ■

سەرچاوه‌كان:

(١-٢) قانون اساسى جمهورى اسلامى ايران

سايسى و نه‌ت‌ه‌وه‌یى كوردى روژئاوا ده‌خاتە به‌رچاوه‌دلى: "ئەنە‌وه‌ر له‌یولنى به‌رپر‌س‌ى‌ك‌ى مافى مرۆڤو پارێزه‌ر له‌راپ‌ۆرت‌یك‌دا گوتى: "سه‌رۆكى به‌عسى هه‌رێم، بریارى قه‌ده‌غه‌ك‌رنى هه‌موو چالاكیه‌ سیاسى و كه‌لتورى راگه‌یاندین‌ه‌كانى داوه. ئەو كەشەش كەس‌ر‌پ‌ێچ‌ى ئەو ر‌ی‌ن‌مایانه‌ ب‌كات ده‌خ‌ر‌یت‌ه‌ زیندان‌ه‌وه‌، ر‌ی‌به‌رانى كورد ف‌واد ئەلیقۆ، ع‌زیز داودو س‌ال‌ج‌ كادۆ له‌لاین پ‌ۆلیسى ن‌ه‌ین‌یى سوریاوه‌ ل‌ی‌پ‌ێچ‌ینه‌وه‌یان له‌گ‌ه‌ل‌دا ك‌راوه‌".

له‌كۆتایى راپ‌ۆرت‌ه‌ك‌شه‌دا ها‌ت‌وه‌ كه‌: "ح‌ك‌ومه‌تى سوریا كۆن‌ترۆلى زیاترى خ‌س‌ت‌ه‌ت‌ه‌ سه‌ر كوردو لایه‌نه‌ سیاسیه‌كان.
به‌شار ئەسه‌دى سه‌رۆكى سوریا هه‌ندێك گ‌ۆرانكارى پ‌اش‌ مردنى باب‌ك‌ى له‌سالى دوو هه‌زار ئەنجام دا. سوریا ئیستاه‌نگاو به‌ره‌و چاك‌سازى ئابورى ده‌ئیت، به‌لام ئوم‌ێد بۆ چاك‌سازى سیاسى له‌و ولاته‌دا ناكام ماوه، چونكه‌ ح‌ك‌ومه‌تى ئیستا ر‌ی‌گ‌ به‌ه‌يچ چالاكیه‌كو چاك‌سازیه‌يك‌ى سیاسى نادات و اى به‌باش ده‌زانى كه‌ه‌يچ گ‌ر‌نگیه‌كى بۆ دانەئیت و سه‌رك‌وت‌یان ب‌كات" ■

□ سالى داهاتوى هه‌تاوى (١٣٨٤) ئۆیه‌م‌ین خولى هه‌لب‌ژاردنه‌كانى سه‌ركۆمارى له‌ئێرانى ئیسلامیدا به‌رێوه‌ ده‌چى. ئەم هه‌لب‌ژاردنانه‌ هاوكاته له‌گه‌ل ئەو گ‌ۆرانه‌ گه‌وران‌ه‌ى كه‌روژه‌ه‌لاتى ئیوه‌راستى گ‌رت‌ۆت‌ه‌وه‌ و له‌هه‌مان كات هاوكات ده‌بى له‌گه‌ل ئەو قه‌یرانانه‌ى كه‌له‌ئاستى دهره‌كو و ن‌ی‌خ‌ۆ‌ی‌یدا رووبه‌رووى كۆمارى ئیسلامى ك‌را‌وه‌ت‌ه‌وه‌. ر‌ه‌نگه‌ ب‌توان‌ین ب‌ل‌ی‌ین كه‌سالى ٨٤ى هه‌تاوى، سالى قه‌یرانێكى به‌رب‌لاو بۆ ح‌ك‌ومه‌تى ئیسلامى ئێران ده‌بى. بۆیه پ‌ال‌ی‌ۆ‌را‌وانى پ‌ۆلیسى س‌ه‌ر كۆمارى و ج‌ی‌گ‌اى په‌سه‌ندى حاكمیه‌ت ده‌بى له‌ب‌یرى دارشتنى ئەو پ‌لان و به‌رنامه‌ندا ب‌ن كه‌ب‌ت‌وانى ئەم سیسته‌مه‌ له‌و گ‌ی‌ژاوه‌ى كه‌رووبه‌رووى ده‌ب‌یت‌ه‌وه‌ ده‌ربازب‌كا. به‌رناوى ه‌ین‌د‌یك كاندیدا تورى وەك موح‌س‌بنى ره‌زایی، موح‌ین و...

ئەم راستیه‌ س‌ه‌رله‌نوێ دووپات ده‌كات‌ه‌وه‌ ئەوان ده‌بى پ‌یش‌ ئەوه‌ى هه‌لگ‌رى داخ‌وا‌زه‌كانى خه‌لكى ب‌ن،



هه‌لگ‌رى كۆمه‌لێك پرۆژه‌و به‌رنامه‌ ب‌ن بۆ ئاسایى ك‌رن‌ه‌وه‌ى پ‌ی‌وه‌ندى ح‌ك‌ومه‌تى ئیسلامى له‌گه‌ل دنیای دهره‌و به‌تایبه‌تى پ‌ی‌وه‌ند‌ییان له‌گه‌ل ئەم‌ریكا و روژئا‌وا‌و چاره‌سه‌رك‌ردنى ناره‌زایه‌تییه‌ ج‌ه‌ما‌وه‌رییه‌كانى ن‌ی‌خ‌ۆ‌ى ئێران.
ب‌ب‌وونى ئەم س‌ه‌ره‌تا خ‌ی‌را‌یه‌لێره‌دا هه‌ول ده‌دەین له‌چ‌ه‌ند گ‌ۆشه‌ ن‌ی‌گ‌ایه‌كه‌وه‌ باس له‌روڵ و پ‌ی‌گ‌ه‌ى كورد له‌م هه‌لب‌ژاردنانه‌ ب‌كه‌ین.

سەر كۆمار بوون له‌ئێران دا

مادده‌ى ١١٥ى ق‌انو‌ون‌ى ئەساسى كۆمارى ئیسلامى له‌پ‌ی‌وه‌ند‌ى له‌گه‌ل پ‌ی‌گ‌ه‌و كه‌سایه‌تى سه‌ركۆماردا ده‌لئ: "سه‌ركۆمار ده‌بى له‌پ‌یا‌وانى مەزه‌به‌ى و سیاسى ب‌ى‌و ئەم مه‌رجانه‌ى خ‌وا‌ره‌وى ت‌ی‌دا ب‌ى: به‌ر‌ه‌گ‌ز ئێرانى، دانیشت‌و‌وى ئێران، دیندارو له‌خ‌وات‌رس‌و رابرد‌و‌یه‌كى خ‌ا‌ر‌ی‌ن و با‌وه‌رى به‌بنه‌ماكانى كۆمارى ئیسلامى هه‌ب‌ى‌و س‌ه‌ر به‌م‌زه‌به‌ى ره‌سمى ولات ب‌ى" (١). به‌لام ب‌زان‌ین كه‌ ئەم ده‌ست‌وره‌ چ‌ د‌ین و مەزه‌به‌یك له‌ئێران دا به‌ره‌سمى ده‌ناس‌. مادده‌ى د‌وا‌زه‌یه‌مى هه‌مان ده‌ست‌ور له‌و پ‌ی‌وه‌ندییه‌دا ده‌لئ: "دینى ره‌سمى ئێران ئیسلام‌ه‌و مەزه‌به‌یه‌كه‌شى، مەزه‌به‌ى ج‌ه‌غه‌فرى د‌وا‌زه‌ ئیمامیه" (٢).

ئەم دوو به‌نده‌ له‌ده‌ستورى ب‌نه‌رت‌ى كۆمارى ئیسلامى دا هه‌لگ‌رى چ‌ه‌ندین ئیشتاك‌لییه‌تى گ‌وره‌ن كه‌زۆر‌ب‌ه‌ى دانیشت‌وانى ئێرانى له‌كاندیدك‌ردن‌یان بۆ پ‌ۆستى سه‌ر كۆمارى ب‌ى‌و ش‌ۆ‌و م‌ح‌روم ده‌كا. به‌خ‌و‌ئ‌نده‌وه‌یه‌كى خ‌ی‌راى ئەم یاسایه‌ به‌ی ئاكاهه‌ ده‌گ‌ه‌ین كه‌:

١-ه‌يچ ژنێك له‌ئێران دا مافى خۆكاندیدك‌ردنى بۆ پ‌ۆستى سه‌ركۆمارى نا‌ب‌، چونكه‌ پ‌ال‌ی‌ۆ‌را‌و ده‌بى له‌پ‌یا‌وانى مەزه‌به‌ى ولات ب‌ى.

□ ج‌ۆرج به‌غه‌دادى له‌راپ‌ۆرت‌یك‌یدا (IPS) كه‌ئ‌ا‌نس‌ی‌ك‌ى په‌ره‌پ‌یدانى كۆمه‌لگ‌اى مه‌ده‌نییه‌، له‌باره‌ى بارودۆخى كورد له‌روژئا‌واى كوردستان ده‌لئ: "كورد له‌سوریا به‌ره‌ به‌ره‌ داواى ئەوه‌ ده‌كەن كه‌وه‌كو كوردى ع‌ی‌راق وەك نه‌ت‌ه‌وه‌ ی‌ك دانیان پ‌یدا ب‌ن‌ر‌یت و به‌وردى تاقیبى ئەو هه‌نگاوه‌ ده‌كەن كه‌ له‌كوردستانى ع‌ی‌راق له‌مه‌سه‌له‌ى مافه‌كانى كورد هاویش‌تران.

ئەو له‌سه‌ره‌تاى راپ‌ۆرت‌ه‌كه‌یدا ده‌لئ: "كورد، ملیۆن و نیوێك له‌ ١٧ ملیۆن دانیشت‌وانى سوریا پ‌ێك د‌ێ‌ن‌ن و داوا ده‌كەن كه‌سوریا ره‌گ‌ه‌زنامه‌ به‌پ‌تر له‌ ٢٠٠ هه‌زار كورد ب‌به‌خ‌ش‌یت كه‌ب‌ى ره‌گ‌ه‌زنامه‌ن و دان به‌زمانى كوردى و نه‌ت‌ه‌وه‌ى ئەواندا ب‌ن‌یت، هه‌روه‌ها داواى تاپ‌ۆك‌ردنى زه‌ویه‌كانى خ‌ز‌یان ده‌كەن كه‌ له‌به‌رنه‌به‌وونى ره‌گ‌ه‌زنامه‌ ناتوانن خاوه‌نیان ب‌ن.

توركیا دانى به‌هه‌ندێك له‌دا‌وا‌ك‌ارى كورد، وەكو زمانى كوردى دانانه‌و، به‌رپر‌سانى سوریا له‌وه‌ ده‌ترس‌ن كه‌ دا‌وا‌ك‌ارییه‌كانى كورد به‌ره‌و ده‌وله‌ت‌ى س‌ه‌ر‌به‌خ‌ۆ كوردى و له‌وه‌ش د‌ژ‌وار‌تر به‌ره‌و ج‌یا‌بو‌ونه‌وه‌ له‌سوریا یه‌ك‌بو‌ون له‌گه‌ل







# رىڭخراۋە ديموكراتىە كان ، ئاراستە كانى كار كىردن و ئاستەنگە كانى سەردەم

#### برايم محيدين عارف

لە گېژنەو تەئەلەپان بدەين، پوختەى مەبەست بېتە ئەنجام وىزانين كام ئاراستەى كاركردن پيودانگى رىڭخراۋە ديموكراتىەكانە تاپەو ئاراستەيەكارىكەن و دروشمى مەدەنيەت و شارستانىەت گەيشتن بە جىھانى ئامانجەكانيان بىكەنە مەداى دوورو دريژخايەنى خەبات و كۆشوق.



ئاراستەى يەكەم: گۆشكردن و دەسگىرتنى رىڭخراۋە ديموكراتىەكانە بەخزىكان، كەتەۋال لە ژيىر فشارو چوارچىۋەى خزىبەكاندا دروست بىن و بە نەخشەو پلانى خزىبەكان بىولپنەو لە بازىنەى ديارى كراوى خزىب و بىرنامەكانيان دەرئەچن، لىپىرسراوى رىڭخراۋەكان لە بىريارە گشتىەكاندا، بگەرپنەو بۇ خزىب و تەنھا خزىب سەرچاۋەى داراييان بىت، كەتەمە بەديۋىكدا تەۋاو بەسۈدى رىڭخراۋە ديموكراتىەكان بگەرپنەو كە كارۋادۋاكانيان لەلايەن دەزگا كادارە

چىنەكەى خۇيان تە. ئاراستەى دوۋەم:

تەۋاو بىن لاىەنىو سەرەخۇيى رىڭخراۋە پىشەيپەكانە كەبەھىچ جۇرىك لە چۈرچىۋەى خزىدا ئەبن و سەرچاۋەى دارايىشيان خزىب نەبىت، ئەم ئاراستەپيان زۆر كەم لە ۋلاتە تازە پىگەيشتەكانو كوردستاندا دەيىنرئ، ئەمۇ رىڭخراۋى ديموكراتى تەۋاو سەرەخۇب بىن لاىەن لەكورستاندا نىيە، رەنگە لە بارۋدۇخىكى ۋەك ئەم رۇژەدا شتىكى مەحال بىت، رىڭخراۋە پىشەيپە سەرەخۇكان ئەندامى خزىبەكان

رووى تىنناكەن، ئەگەر لەرووى داھاتەۋە خزىب و حكومەت يارمەتى ئەدا، ئىقلىج دەبىت، ناتوانن ئەو مەرام و ئاۋاتانەى كەلەپتىناويدا دروست بوۋنە دابىن بگەن.

جگەلەۋەى كە ئەم دياردەيە ۋا دەكات رىڭخراۋ و سەندىكاى روو لە خزىبەكان دروست بىن ئەمەش بەماناى كەم بونەۋەى بايەخ و سىتراتىژى كارى رىڭخراۋە سەرەخۇكانە بونى دوو رىڭخراۋى ديموكراتى يەك ئامانچ و يەك سىتراتىژ لەيەك كات و شونىدا خۇى لەخۇيدا كەم بونەۋەى بايەخى ئامانجى ئەو رىڭخراۋەيە.

لەنىىۋان ئەم دوو بەرداشەدا رىڭخراۋە ديموكراتىەكان روويكەنە كوئى؟ بەكام ئاراستە كارىكەن تەۋاو ئازادۈسەرەخۇبىن!يان كرىدان لەگەل خزىب باشىترين ئاراستەى كاركردن رىڭخراۋە ديموكراتىەكان لەرۇژگارى ئەمىرۋاد لەبەردەم ئەم ھەموو ئاستەنگەدا، زەمىنەى كاركردى ھاۋبەشى نىىۋان ھەردو ئاراستەكەيە، ۋاتە كاركردن بەئاراستەيەكى تىكەلەى نىۋان ھەردو ئاراستەكە بەجۇرىك تەۋاو بەھىچ لاىەنىياندانەشكىتتەۋە ھاۋسەنگى نىۋانيان بپارىزىت.

سروشىتپە بۇ گەيشتن بەئامانجى رىڭخراۋە ديموكراتىەكان سەرچاۋەى دارايى خزىب بىت، مۇلەتى رەسمى كاركردن لەحكومەت ۋەرگىرن، بۇ راپەراندنى ئەرك و كارەكانيان روويكەنە دەزگا خزىبەكانو خزىبەكان مەكتەب و نوسىنگەى راپەراندنى كارۋبارى رىڭخراۋەكانيان ھەبىت، ئەندامى رىڭخراۋە ديموكراتىەكان لەنەرۋەى كارى رىڭخراۋە بىيدا خزىب بىن، لەكاتى دەنگدانا دەنگ بۇ خزىبى پالىپشت و ھاۋكاريان بەدن..

بەلام ناكىرىت رىڭخراۋە ديموكراتىەكان رەنگدانەۋەى تەۋاۋى خزىب بىن، جگە لەئەندامانى خزىب ئەندامى بىن لاىەن ۋەرئەگىرن، لەھەلبىزاردنى ژۇرگانەكانياندا كوئى پەپەپەۋو پروگراميان نەدەن،

## پەيامىك... بۇ چارەسەر كىردنى سەرچاۋەى كىشەى خوئىدكارە

## مانگر تۈە كانى زانگۋى سليمانى

#### ئازاد ەعلى

ئۈمىدە بەھىزىر بكات نەك لاۋازىت.

لەكۇتايىشدا دەلپىن:

سەرچاۋەى ئەم چەشئە كىشئانە، لەكاتىكدا كەزانگۇى سليمانى خزمەتتىكى بىن راھە كراۋە، تەنھا لەۋەدا نىيە خوئىدكارە مانگر تۈۋەكان كاردانەۋەپان بەرامبەر زانگۇى ئايىنپە پەيدا كىردۈۋە: لەۋەشدا نىيە كە يەك دوو رىڭخراۋى خوئىدكارى ئيسلامى و نا ئيسلامى ئاگرى مانگر تەككە خۇش دەكەن: تەئانەت لەۋەشدا نىيە، چەندىن دىكتۇرو راگرى زانگۇى سليمانى لەكىردنەۋەى زانگۇيەكى دىكە ۋەھاتتى



خوئىدكارى ۋا ھەپە زۆر زىرەكە لە كىمىۋا فىزىۋا بايۇلۇژيا . تانە، بەلان زىرەك نىيە لە زانىنى مېژۋوى ئيسلام ۋەرەب و جىھان. خوئىدكارى ئاۋا گوناخى

## ئىنسان

#### رىڭخراۋە كان

خزىبەكان لىپىرسراۋ سەرۇكەكانيان بگۇرپن ھىچ سەنگ و قورسايپەكيان لەسەر خزىب و بپريارە چەۋت و خراپەكانى خزىب نەبىت كەپتچەۋانەى ئاراستەى كارۋ بەرنامەكانىانە.

پىشت گوئى خستنى ھەندئ ھىلى ئاراستەى يەكەم و لەبەرچاۋگىرتنى ھىلە باشەكانى ئاراستەى دوۋەم، تىكەلەى ئاراستەى گونچاۋو كاركردىنى ئەمىرۋى رىڭخراۋە ديموكراتىەكانە پىۋىستە تەۋاۋى رىڭخراۋە ديموكراتىەكان بەتىكەلە ھاۋبەش و باشەكانى ھەردو ئاراستە كار بگەن نەھىلن بارەكە بەھىچ لاپەكدا لارە سەنگ بىت و ھاۋتايى نىۋانيان بپارىزن. بەروانىن بەمىژۋوى دروست بونى ئەمىرۋى رىڭخراۋە ديموكراتىەكان رىڭخراۋ ھەپە تەۋاو خزىبن و ئەلقە لەگوئى خزىكەيەتى و لەسنىبەرى خزىب دەرناچىت، تاكو تەرا رىڭخراۋىش ھەپە لەدروشم و بەيت ۋالۇرەكانياندا تەۋاو سەرەخۇن شتى پىۋىست نەبىت پابەندى خزىبەكان نىن، جۇرى ناۋەندىش زۇرتىرىن نمۈنى رىڭخراۋە ديموكراتىەكانن، ئەو رىڭخراۋانەى كە لەنىۋان ھەردو ئاراستەكەدا كارەكەن سەرەخۇن لەپەپەۋو پروگرامەكانياندا تاراپەيەكى زۆر بىنەما سەرەتايپەكانى ديموكراسىەت پىيادە دەكەن، رىڭخراۋە سەرەكەتۈپەكانى ئەمىرۋى كوردستان و عىراقىن، تارادەيەك دەتۋانن سەرەكەۋن لەبەرამبەر گىرفت و ئاستەنگەكاندا، گرەۋى بەرەۋامى كاركردن دەبەنەۋە، ئەركى قورسى كارۋانى مەدەنيەت و شارستانىەت دەكەۋىتە ئەستۇيان، دەتۋانن لەبىريار ھاۋكىشە چارەنۈس سازەكاندا بى لاىەنى بپارىزن و رەقىبى سەر بپريارە خزىب و حكومىبەكان بىن، ئەۋەى بىيانەۋىت و پىچەۋانەى ئاراستەى كاركردىان بىت بىخەنە بەرچاۋى خزىب دەسەلات و بتۋانن رپۋەى كاركردن بەرژەۋەندى رىڭخراۋەكانيان بگۇرن، ئەمانە بەگشتى ئاراستە ھاۋبەش و چارەنۈس سازەكانى ئەمىرۋى كاركردىنى رىڭخراۋە پىشەيى و ديموكراتىەكانە.

بەلام بەشپۋەيەكى گشتى گىرفت و رىگرە گەرەكان تاراپەيەك دەمىنن كارۋانى گەيشتن بەلۈتكەى مەدەنيەت و ئامانجى رىڭخراۋەكان كارۋانكى رى كىروى سىستە كارۋانەكە بەرەۋامە، بەردە ۋامىش ھويا بەخش.

زۆر لەئاستەنگ و كىشەكانىش پەپەۋەست نىيە بەخۇدى رىڭخراۋەكانەۋە سىروشىتى ۋلات ۋاچەكە ۋا لەخۋازى، رەنگە لەرۇژگارپىكدا رىڭخراۋە ديموكراتىەكان بتۋانن تەۋاو سەرەخۇو يەك دەنگ بىن. ■

چىپەلەبەر(زمان)يان (رىزمان)قبول نەكرئ لەكۇلىژى پزىشكى، پان ئەندازەيى. . تاد. دىكتۇرى زانا ھەپە، ھىچ نازانى لەمىژۋو: پىرۇفىسۇرى مېژۋوش ھەپە، تەقەى سەرى دئ لە زانستى پزىشكى.

دوۋەم: قىۋلى مەرەكەزى. ئەم قىۋلى مەرەكەزىيە، كۇت و زىننەت كىردنى ئازادى زانگۇكان و پىشپىلكردىنى ئارەزۋوى خوئىدكارانە. كە ھەق نىيە چىكە پەپەرە بكرىت و دىكتاتۇرىەتى قىۋلى مەرەكەزى، لەسەر خوئىدكارى شارەكان بىسپىندىرئ.

سىيەم: ئاستى نىزى دىپان مامۇستالە زانگۇكانى كوردستان و پاۋان كىردنى خوئىدن لەلايەن ئەو مامۇستايانەۋە. بۇ نمونە:

جۇرەھا دىكتۇر ھەن رايىست (سى)سال لەمەۋبەر، لە ۋلاتىكى دۋاكەۋتۋى ئۇرۋپاى رۇژھەلادت، پان بەمىتۇدىكى دۋاكەۋتۋى رۇژاۋا، بروانامەپان ھىناۋە. ئىستىا، ئۇرۋپاى رۇژھەلاتۋ ئەو رىسا خوئىدنانە تەساۋە: مېتۇدى خوئىدنى زانگۇكانى رۇژئاۋاش رىقۇرمى زۇريان بەسەردا ھاتۋە، كەچى ئەو مامۇستايانەى بروانامەكەپان بەرھەمى ئەو رۇژگارەۋ ئەو مېتۇدە دۋاكەۋتۋانن، كۈت و مت بەھەمان مېتۇد بەھەمان ئاراستەۋ پەرۋەرە، لەزانگۇۋ پەيمانگەكاندا خوئىدكار پىن دەگەپەن. بەلكو پىلاننىش لە مامۇستاي تازە دەرچۋوى خاۋەنىى بىروانامەى نوئىش دەكىرن، ھەتا ۋەرئەگىرىن لە زانگۇكاندا.

سەرچاۋەى كىشەكان.. ئا ئەمانەن كە سالەھايە قسەپان لەسەر دەكرئ، بەلام چارەسەر نەكراۋون. ماجىستىرى ئەۋتۇ دراۋە بە خوئىدكار، لاىەنى كەسى داھىتان و لپكدانەۋەى تپا نىيە. دىكتۇرى ئەۋتۇ ھەن لە زانگۇكاندا، ئەتەكىەتى زانگۇ نازانن و جگە زمانى زىكامى، زمانىكى دىكەى بىگانە بەچاكى ففىرنەبۈون. ئەمە جگەلە جۇرەھا ديارەى دىزىۋى خوئىدن و ففىركىرن!

ئەم كىشئانە، بەزۋوتىرىن كات چارەسەر نەكىرىن. كىشەۋ گىرفت زىياتەر پىنگ دەخۇنەۋەو كارىگرى نالەبارى زۇرتىرش دەكەتە سەر ئاستى خوئىدن و دەرچۈون و بروانامەى بەرز ۋەرگىرت. سەرەنجامىش، نەك ناتۋانين لەم سەرەمدەاپئىش بىكەين، بەلكو لەم سەرەمدى شۇرشى زانىيارى و خىرايى پىشكەۋتەدا، زۇر زۇر دۋا دەكەۋىن. ئەگەر لەمەۋبەر بەھۇى داگىركارى و سىياسەتەۋ كرابطۈىنە ھاۋۋلاتى پلە دوو، لەمەدۋا بەھۇى دۋاكەۋىنى خوئىدن و مېتۇدى ففىركىرن و زانست و مامۇستاي دۋاكەۋتەۋە، ۋردە ۋردە دەپىنە ھاۋۋلاتى پلە سى. ■



## ئەپپىرۆن

— ۷ —

# پرۇتاگۇراس

(۴۹۰ – ۴۲۰ پ.ز)

#### ئاوات ئەحمەد

□ پرۇتاگۇراس يەككىگە لە ھەوت دانگەى يۇنان لە سەدەى پىنچەمى پىش زايىندا. ئەم و گۇرگياس و ھىپياس و پرۇدىكۇس بە سۇفىستە پىرەكان ناسراون،كە گروپىك مامۇستاي گەرۇك بوون و شارەزايمان لە رەوانىيۇيى و بابەتى تىرى ھاوشىئوھدا ھەبوو. زانىارىمان دەربارەى زۇر كەمە، لە ئەفلاتونەو دەزانين خەلگى ئابدۇراى ناوچەى تراسى بوو،دەلّين لاي دانايەكى فارس خويندوويەتى، ھەندىكى تر دەلّين لاي ديموكرىتۇس خويندوويەتى، بەلام زۇر جىيى متمانە نين. لە تەمەنى سى سالايدا دەستى كىردوو بە گەران و بلاوكردنەوى بۇچونەكانى. لە ھەرووبەرى سالى ۴۵۰ ى پىش زايىندا بۇ يەكەمىنچار سەردانى ئەسىناى بۇدوو ھەندىك سالى لەدايكبوونى دەبەنەو بۇ سالى ۵۰۰ ى پىش زايىن و دەلّين لە يەكەمين سەردانيدا بۇ ئەسىنا تەمەنى ۶۵ سال بوو. دواى يەك دوو سەردانى تر لە ئەسىنا نىشتەجى بوو و بەشى زۇرى تەمەنى خۇى لەوئى سەرف كىردوو و وانەى وتتەو. نىزىكى چل سال خەرىكى فۇكرىردنى نىكى بوو، لە سالى ۴۳۰ دا دەبىت بە مامۇستاي تاييەتى دوو كورى پىرىكلىس. سەرەنجام لەبەر بۇچونە بىياوھرىيەكانى لەشارەكە دەرى دەكن. ھەندىكى تر دەلّين بەرلەوى دادگايكىردنەكەى دەست پىنكات، لە شارەكە ھەلّدت و لە رىگاي پەپىنەويدا بەرە و سىسىلى لە دەريادا دەخنىكت.

لە ژياندا سى جار سەردانى ئەسىناى كىردوو و ھاوپرىى نىزىكى پىرىكلىس و كالىاس و پىۇرپىدىس بوو. لە سەردانىكيدا بۇ سىسىلى ھىپياس دەبىنپت. ھەندىك كىرآنەو دەلّين پىرىكلىس راپسپاردوو دەستورىك بۇ شارى تورى سەر بە ئەسىنا بىنوسىت كەلە سالى ۴۴۴ دا ئاوەدان كراوئەو. زانىنى ئەوەى پرۇتاگۇراس يان سۇفىستەكان بەگشتى چپان نوسىو شىتّىكى زەحمەت، چونكە ئەوان زياتر پشتيان بە ئاخاوتن دەبەست ئەك نوسين، ھەندىكى تر دەلّين زانىارىيەكانى ئەوان زانىارى رۇژ بووو زۇر پەپىوھەندى نەبوو بە دانايى درىژخايەنەو، بۇيە تەنھا ئەو كەسە سوودى لىوەرگىرتون كە خويندوويەتى بۇيە خەلكى تر زۇر گرنگيان پىن ئەداو. ھەرچۇنكى بىت تا رادە يەك دلّياين لەوەى پرۇتاگۇراس يەكەمين كەسە لە مېژووى ھزرى يۇناندا كە لە بەرامبەرى وانە وتنەو دا كرىنى وەرگىرتبىت، وانەكانى گەلىك پانتايى وەك ئاخاوتنى گشتى، رەخنەى ئەدەبى، ھاوئىشتمانپتى و تەنانەت رىژمانپىشان گىرتۆتەو. قوتابيانى پرۇتاگۇراس سەر بەچىنى دەولە مەندان و خانەدانان بوون، لە ئەسىناو شارەكانى ترەو دەھاتن بۇ لاي. دەتوانىن پىئىرەوى بىركىردنەو و وانەوتنەوى پرۇتاگۇراس بكەين بە سى بەشەو:

۱. لىكۇلئىنەوى بەكار ھىئانى دروستى وشەكان، لىئىردا يارىيدى قوتابىيەكانى دەدا بتوانن بە باشتىرین شپو لە كۇبونەو سىياسىيەكاندا بدوين. لەم رووھە بە يەكەمىنى ئەو كەسانە دالەرنىت كە لە رىژماندا كارايان كىردوو. لە دايالۇگى پىرۇتاۇگراسى ئەفلاتوندا، ئەويش و پرۇدىكۇسپىش لىكئدانەو بۇ شىعيرىكى سايمۇنىدىس

□ بئەرەتى داهىئان برىتييە لەو تواناو بەھرە سەرسورھىئەرە بەتەرۇمە لەبن نەھاتووەى ناخى داهىئەر. بەم پىيەيش دەتوانين بلّين كە بەھرە بەردى بناغەو مەرجى يەكەم پىك دەھىنپت لە دنياى داهىئاندا. بىگومان بەھرەى رووت بەتەنيا ناتوانىت ھەلسىت بەپىكەپئانى بەرھەمى دانسقەو شاكارى ئەدەبىو ھونەرىى دەگمەن، بەلكو بەھرە پئويستى بەدەوروپەرو نئوھەندى تاييەتى شياوو لەبارو گونجاو ھەيە. گىرنگىرىنيان برىتييە لە شارەزاىى و ئاستى بەرزو بلندى رۆشنىبرى و بەربلاويى ئاسۇى ھزرو ببرى داهىئەر. وەك بەركەوتوو شاكارى ئەدەبىو ھونەرى لە ئاكامى مارەبرىنى بەھرەو شارەزاىى لەدايك دەبىت.

نوسەرى ئەمرىكايى (ھىرمان مالقۇل) ئەو پىنچ رۇمانەى خۇى كەلە سەرەتاي ژيانى ئەدەبىدا نوسىنى، ھەمويان پشت بە

۲. مەرۇف پئوھەرى ھەموو شتەكانە: ناوئىشانى دوو كىتپ دراونەتە پالى پرۇتاگۇراس، يەكەميان دەربارەى "راستى" و ئەوەى تىرىشان دەربارەى "خوداكان". زۇرىنى تئپەچىت بە راستى ئەو دوو كىتپەى نوسىپت، بەلام تەنھا چەند برگەيەكى لە نوسىنى خەلكانى دواتىردا پارىزراون. مەبەستى پرۇتاگۇراس لەوەى مەرۇف پئوھەرى شتەكانە، ئەوەيە بە پئى كاردانەوى مەرۇف بەرامبەرى شتەكان شوناسى شتەكان دەگۇرپت، بۇ نمونە ئەگەر گەرمام بىت ئەوا ھەست دەكەم كزەى با فىنكە، خۇ ئەگەر سەرمام بىت، ئەوا ھەست دەكەم باسارەد. گەرمى و ساردى سيفەتى با نين، بەلكو ئەو منم ئەو سيفەتانەم پئبەخشيون. بەمجۆرە بەلاى پرۇتاگۇراسەو دەتوانرىت چەندان خەسلەت و سيفەتى جياجيا بدرىنە پالى شتەكان و ھەريەكىكىپىشان لە كۇنتىكىستى خۇيدا دروستە، چونكە يەك راستى بوونى نىە بەلكو راستىيەكان فوھن. كە دەلّيت مەرۇف پئوھەرى شتەكانە، دەپوئەت بلّيت مەرۇف پئوھەرى ئەوەيە كە شتە ھەپىوھەكان ھەن و شتە نەبووكانىش نين.

۳. ناتوانين بېسەلمىنين كە خوداكان ھەن يان نا. ئەمە بۇچووئىكى مەترسىداربوو بۇ ئەو سەردەمەى ئەسىنا، كە لە بەشى ھەرە زۇرى كاروبارەكانياندا پشتيان بە خوداكانيان دەبەست. دەلّيت "دەربارەى خوداكان من ھىچ ھۇكارىكەم بەدەستەو نىە تايزانم ئايا بوونيان ھەيە يان نا. زۇر شت رىگە لە زانىنى شىتّىكى ئاوەھا دەگرن، لەوانە ئالۇزىي مەسەلەكە، چونكە ناتوانرىت ھىچ تاقىكىردنەو يەكى لەسەر بگىرت، دووھمىپشان كورىتى ژيانى مرۇفە لەچاو مەسەلەى ئاوادا". ھەندىك دەلّين ئەسىنايىەكان لەسەر ئەو قسانە دادگايىيان كىردووو لە بازارپىش بەبەرچاوى خەلكەو كىتپەكانىپىشان سوتاندوو. ئەگەر ئەمە راست بىت دەبىت لەسەردەمى شۇرشى چوارسەد ئۇلىگارشىيەكەدا لە سالى ۴۱۱ دا روويدابىت. يەكىنك لەوانەى گومان لەم روداوە دەكەن ئەفلاتونە كە لە دايالۇگى مىنقۇندا رادەگەيەنپت پرۇتاگۇراس بە شۆرەتتىكى زۆرەوە مردوو.

كارىگەرىى پرۇتاگۇراس لەسەر مېژووى فەلسەفە زۇر بەرچاوە. ئەم پياوھ زۇر وەكو خالّىكى گويزانەو وەھايە لە ئىوانى فەلسەفەى پىش سۇكراتىدا كە تئپىدا دانايان سەرقالى لىكۇلئىنەوى سىروشت بوون، لەگەل فەلسەفەى سۇكراتىدا، كە تئپدا دانايان و بىرياران دەستياندايە لىكۇلئىنەوى خودى مرۇف و كىرديان بە بابەتى سىنئەرىى ئارگىومىنئىكردن. پرۇتاگۇراس جەختى كىردوو لەسەر ئەوەى خودى مرۇف بەشدارىى دەكات لە دروستىبوونى تىجروانىنەكانماندا بەرەو جىهان و بەشدارىى دەكات لە شىئوازى تىگەيشىتماندا لە دەروەى خۇمان. ھەلوئىستەكەى پرۇتاگۇراس لەمەر مرۇف ھەتا ئەمرۇش ھەر ھەلوئىستىكى سىنئەرىيە لەفەلسەفەدا. ■

# ئەدەب و شارەزاىى

#### موعتەسەم سالاھىيى

نمونه ناوى ھەندىكيان تۆمار بکەين وەك: (ناسۆرىەکانى قار تەرەى (گۆتە) و رۆمانى (دايقيد کۆپەر فيلد)ى (چارلس دىکنزا) و (سەردەمى مندالى و ھەرزەکارى) و لاوتىتى (تۆلستۆى) و سىيىنەكەى نوسەرى رووسى (مەكسىم گۆرکى) و (مالئاوايى لەچەک)ى (ئىئرنست ھەمەنگواى) و (چۆن پۇللمان



سەروشتەو بەخاتە روو. (گۆتى) دووپاتى دەكاتەو دە دلّيت: (مەبەستى ھونەر برىتى نىيە لە گواستىنەوۋى سىروشت، بەلكو پئويستە سىروشت وەك ئامرازىك بەكار بىت لە پئىناوى دەربىرىنى نرځو بەھايەكى بلّدى ناوەك) (۴).

ئاوداى (ئەستىرۇفسكى) و.. ھتد (۲). شانۆنامەنوسى ئىنگلىستانى (ولپەم شكسپىر) كە ھەردەم بەرھەمەكانى جئى باسو لىكۇلئىنەو ن بەرادەيەك تىكرای رەخنەكرانى دنيايان تووشى سەرسورمان و شاگەشكە كىردوو، دەبىنين شارەزاىى و

ئەزمون و تاقىكىردنەوەكانى نووسەر دەبەستن.

رۇمانى (تايپى) سەر گوزشتەى ئەو كاتانەى نوسەر خۇيەتى كە لە دورگەكانى (ماركىزاسى) دا بەسەرى دەبرد، ئەويش پاش ئەوەى كە كەشتىى راوە نەھەنگى

## تىكەلّ بوون بە جىهانى ئەدەب و ھونەر و لقەكانى دىي داهىئان ، بەو

## ئاسانىيە نىيە كە ھەندىك بىرە لىدە كەنەو و بۇى دەچن.. بەبى

## پشتىنەيە كى توندو تۇلى رۆشنىبرى و شارەزاىى نوشوستى لەدووايە



زۆرانزانىي شكسپىر لەميانى بەرھەمەكانىدا (شۆلۇخۇف) م خويندەو، لەگەل خويندەوۋى ھەر لاپەرەيەكيدا تووشى سەرسامى دەھاتم، ئەويش سەبارەت بەو شارەزاىيەى نوسەر دەربارەى ژيانى رۇژانەو بارودۇخى رووداوەكانى سەردەمپكى ديارىكاروى ولاتەكەى. لەھەمان كاتدا بەخويندەوۋى رۇمانەكە خوينەر ھەست

زۆرانزانىي شكسپىر لەميانى بەرھەمەكانىدا (شۆلۇخۇف) م خويندەو، لەگەل خويندەوۋى ھەر لاپەرەيەكيدا تووشى سەرسامى دەھاتم، ئەويش سەبارەت بەو شارەزاىيەى نوسەر دەربارەى ژيانى رۇژانەو بارودۇخى رووداوەكانى سەردەمپكى ديارىكاروى ولاتەكەى. لەھەمان كاتدا بەخويندەوۋى رۇمانەكە خوينەر ھەست

زۆرانزانىي شكسپىر لەميانى بەرھەمەكانىدا (شۆلۇخۇف) م خويندەو، لەگەل خويندەوۋى ھەر لاپەرەيەكيدا تووشى سەرسامى دەھاتم، ئەويش سەبارەت بەو شارەزاىيەى نوسەر دەربارەى ژيانى رۇژانەو بارودۇخى رووداوەكانى سەردەمپكى ديارىكاروى ولاتەكەى. لەھەمان كاتدا بەخويندەوۋى رۇمانەكە خوينەر ھەست

بەفرەزانى نوسەر دەكات، ئەويش لەو ساتانەيدا كە وەسقى دارو درەختو رووھەكە جۇراوچۆرەكانى دەشت و دەرى ولاتەكەى دەكات. ھەرۋەھا لەكاتى خويندەوۋى رۇمانەكەدا چەند پىرسىيارىكەم لەلا كەلالەبوون، لەبەرخۇمەو پىسىم و تم: ئايا گەر وەرگىزىكى كورد ويستى ئەم شاكارەى نوسەر وەرگىزپتە سەر زمانى كوردى، داخۇ دەبىت چۆن مامەلە لەگەل ناوى درەختو دارو دەوھن و گوليلكەكان بكات؟! چۆنىش ناوى تەواويان بەزمانى كوردى بۇ دەست نىشان بكات...؟! لەبەرخۇمەو درىژەم بە پىرسىيارەكانم داو وتم: خۆزگە چەند نوسەرىكى شارەزا لەزمانە بيانىيەكاندا دەكەوتنە خۇيان و بەپىرژەيەكى دارىژراو ھەلەدەستان، شاكارى ئەديبە جىهانىەكانيان بەشپوھەيەكى پۇلن كراو و رەدەگىراپە سەر زمانى كوردى..



بەخويندەوۋى رۇمانەكانى نوسەرى ئەمرىكايى (جۆن شتايىنپەك)، خوينەر ھەست بەشارەزاىى و فرەزانىي نوسەر دەكات. نوسەر لە گرپى پىنچەمى سالانى ژيانىدا لە رۇمانپكىدا دەست پئپەكات و دەلّيت: (ئىستاش ناوى ئەو گژو گىاو گوليلكە كئويانەم لەپادە، كەلە سەردەمى مندالىمدا ناويانم دەبرد...) (۵)، كاتى خۇى چىرۇكىكى (شتايىنپەك) م لە زمانى عەرەبىو ھەرگىراپە سەر زمانى كوردى، كە بەناوى (ھەلاتوو) و ھە بو. لە چىرۇكەكەدا نوسەر بەشپوھەيەكى ئەوتق وەسقى خلك و خۇل و چپاو جەنگەل و بىشەو چۆمەكان دەكات، كە بەرادەيك توانىي سەرنجى تەواوم بۇ لاي چىرۇكەكەى رابكىشپىت و لە ئاكامىشدا بكەومە سەر كەلكەلەى وەرگىترانى.. لەكاتى وەرگىترانى ناوى چەندروو وەك گژوگىاو دارودرەختىكا تووشى تاسەو كەندو كۇسپ بووم. ئەو ھوو پەنام بىردەبەر فەرھەنگە زانىارىيە بەبايەخەكەى مامۇستا (كەمال جەلال غەرىب) بۇ دەست نىشان كىردنى ئەو ناوانە.. تىكەلّ بوون بەجىهانى ئەدەب و ھونەر و لقەكانى دىي داهىئان، بەو ئاسانىيە نىيە كە ھەندىك بىرە لئپەكەنەو و بۇى دەچن.. بەبىن پشتىنەيەكى توندو تۇلى رۆشنىبرى و شارەزاىى نوشوستى لەدووايە. ھەر ئەديبو نوسەر ھونەر مەندو داهىئەرىك پئويستە چەند مەرجىكيان لەلادا كەلالە بىت بۇ جىبەچىكىردنى بەرھەمەكانيان وەك: بەھرە و تواناو سەرفرازى و شارەزاىى و دنيا ديدەى و ئاسۇ فراوانى ئاستى رۆشنىبرى..

پەراوئەكان:

- مقالات نقدية مختارة. ريشارد شپن. وەرگىترانى: نجيب المانع. دار الحرية للطباعة. بغداد ۱۹۸۴
- الادب وقضايا العصر. نوسىنى: خراب نكو. وەرگىترانى: عادل العامل. وزارة الثقافة و الاعلام. بغداد ۱۹۸۲
- الابداع فى الفن. قاسم حسين صالح. وزارة الثقافة و الاعلام. بغداد ۸۲
- النقد الفنى. اندرس ريشار. وەرگىترانى: وزارة الثقافة و الارشاد القومي. دمشق ۱۹۷۹
- ادباء من امريكا. محمد الفتاح. القاهرة ۱۹۷۶









ئاويەتە بەمىسكى خەتەن، وه هەرىك لەكەسە نزىك و پلە دوهكان كىيسەيهكى درايه كه ١٠ هەزار سكهى ئالتونى تىدا بو، وه هەركام لە وابەستە پلە سىكان كىيسەيهكى دە هەزار درهههى زىوى بەركەوت. خودى مەئمون لە شەوى زاوايه تىدا هەزار ياقوتى گەورەى وەك مارەبى دايە "پوران" ..... لە ژير پىي تازە بوك دا فەرشىكان راخست كه تانوپۆكەى لە زير چنرابو وه بە مروارى جوان كرابو، لە سەر تاسەرى سالداه، ١٤٠ ئىستىرى بە هەيكەل رۆژى سى جار چيلكەو داريان دەبرد بۆ چيشخانەكانى خەلافت تا لە شەوى زاوايه تىدا هەمو پىكەوە بسوتىنرەن،.... ميوانه بەرجەستەكانيان بە شەپۆلەكانى ديجلە دا بۆ شوينى ميواندارىيەكە پەراندوه كه ژمارەيان لە ٣٠ هەزار كەسى تىپەراندبو." (ل.١٠٧و٦٨)

×× داهااتى دايكى محمد بن واسق (خەليفەى نوپههى عەبباسى) سالانە ٢٠ كرۆر( ٢٠×١٠٠٠٠) دىنارى

### مىژوونووسان باس لە

### لەچكەى زيردارى خوشكى

### هارونه رهشيدو پىلاوه

### ئالتوندارەكانى زيدهى

### هاوسەرى هارون دەكەن كه

### هەندى جار لەمەسرهفى

### ولایتكى تپيەراندوه

ئالتون بو كه يەكسان بو لەگەل داهااتى خەيزران ى دايكى هارون، ئەمەش لە سەرەمىكدا بو كه داتەپىنى خەلافتەى عەبباسى دەستى پىكر دىبوە "بيت المال" ى موسلمانانە دوچارى لەكەمدانىكى بەرەدوام بو. (ل.٦٨)

×× سەيەد موساى دايكى خەليفە المقتدر، لە هەمو سەرەمى خەلافتەى كورەكەيدا، خەرىكى فرۆشتنى پۆستە گرنگەكانى خەلافت بو بەرامبەر بە پارەيهكى زۆر.(ل.٦٨)

×× "المعتمدبالله ى خەليفەى ئەندەلوس مەعشوقەيهكى هەبو ناوى ئيعتماد بو، رۆژيک ئيعتماد كۆمەلى ژنى لادىي بىنى كەشپريان كردۆتە مەشكەو و لەكۆلانەكانى ئىشپلە (سويلا) دەيفرۆشن و بۆ ئەوەى قوراولى نەبن، داوڤنى خۆيان هەلكر دىبو. ئيعتماد ئەم ديمەنەى بەلاوہ جوان بو وه بە المعتمدى وت ئەویش دەيهوئى دامىنى هەلبكات و شير بفرۆش.

خەليفە فرمانيدا لە كۆشكى سەلتەنەت دا بە گولآو ميسكو كافور قور بگرنەو و بەسەر زەوى دا بلاويكەنەو، ئنجا وتى چەندىن مەشكە بەدەسرازى ئاوريشمى ئامادە بكەن و پريان كەن لەشپەر. ئەو دەمى ئيعتماد لەگەل كەنيزەكانى خۆى مەشكەكانيان هەلگرت و كراسەكانيان هەلگرد و وەك ژنانى لادى دەستيان كرده شيرفرۆشى" (ل.٦١)

ئەوەى وترا قەتەرەيەك بو لە دەريای گەندەلى ئەو سىستەمە سياسى و كۆمەلەپەيتى ئارام روخۆشو كەسانىكى تر دەيانەوت زىندوى بكەنەو و وەك قەلاى يەكسانى پيمان بناسيئەنەو.

بەو ئوميدەى نمونە ياسكر اوكان ببنە دەرس و پەند بۆ گشت ئەوانەى خوازيارى دەسەلاتى هق و عدەلەتن، وه ببنە رينيشاندەرىكى واقعى بۆ هەلبژاردنن، ريبازىكى دروست و مرقآنە، بە تايەت بۆ ئەو كەسە خاوينانەى لە روانگەى دلسۆزى يەو دەيانەوى كۆمەلەكەيان پىشپىخەن و رىچكەى هەندىك لە خەليفەكانى ئەمەوى و عەبباسى، بە هەلە، وەك مىراتىكى "خۆمالى" دەبينن و داكۆكى ليدەكەن. ■

بەروازەكان  
١)بروانە: P198, 1998, CITY OF CALIFORNIA PRESS  
٢)افاشيسم: مفرجامە سەرايەدارى از بحران  
٣)اينهارد كوتل، ترجمه منوچهر فكري ارشاد  
٤)انتشارات توسي ١٣٨٥ ل.٥٨ و  
٥)است فاشيسم: جان وايس، ترجمه عبدالمحمد يزدى  
٦)تهراني ١٣٨٠ ل.٣٩  
٧)هەمان ل.١٤٦  
٨)سەرچاوى ٢٥ ل.٣٦  
٩)OXFORD UNIVERSITY PRESS 2003, P 481  
١٠)ICS IAIN Mc LEAN AND ALISTER Mc MILLAN  
OXFORD CONCISE DICTIONARY OF POLIT

# ئىسلامى سياسى لەقوناغى (ديالوگ)دا

#### كۆتايى

دوراوى يەمەنى".  
ليستەى دارايى هەمان خەليفە بيجگە لەجل و بەرگ بەم جۆرە بو: پارەى نەختينه ١٠ مليون دینار، قاپ و قاچاغى ئالتون و زىو ١٠ مليون دینار، فەرش و قالپچه ٢٠ مليون دینار، قەنەفە و چەك ١٠ ملۆن دینار، غولام و كەنيز ١٠ مليون دینار، ملكو باغ و كىلگە ٢٠ مليون دینار، خشلى گرانبەها ٢٠ مليون دینار، كۆى هەمووى ١٠٠ مليون دینار " (ل.٦٤و ٦٥ كتيبي: پس از ١٤٠٠ سال، جلد اول، د. شجاع الدين شفا، نشر فرزاد)

× "پاش مردنى "مەنسور" ى خەليفەى عەباسى. ٦٠٠ مليون درههه و ١٤ مليون دینار كه ئەویش يەكسان بوو لەگەل ٢٠٠ مليون درههه، لەدواى بەجى ما. دەليّن ئەو لەكاتى مردنابە مەهدى كورى وت: هيندەم سامان بۆ بەجى هيشتووى كە بەشى دەسالى تەواوى خۆت و حكومەت كەت دەكات. هەمان ئەم مەنسورە لەماوەى يەك رۆژدا ٢٠ كرۆر (١٠ مليون) درهههى لەنيوان خزم

نزيكەكانيدا بەخشىبويوه" (ل.٦٤و ٦٥)  
×× "هارونەرەشيد، زياتر لە ٩٠٠ مليون درهههى لەپاش بەجى ما كە بەشيك لەو پارەيه سامانى سەندراوى



بين لەمەسەلە سياسى و چارەنووسپەكاندا كەمترين خاترو خوايشت يپتە ئاراو وە برايانى سەر بە رەوتى "عەدالەتى ئىسلامى" پپيان وابى ئيمەش پاريزەر و داكۆكيكەرى فەسادى سەرەمى خۆمانين و ئەممان لا جوانترە!

بفەرەموون لەگەل چەند نموونەيەك:

× "هيشام بن عبدالملك ى خەليفەى ئەمەوى، ١٢/٠٠٠ جل و بەرگى ئاوريشمى پرلە نەخش و نىگارو ١٠/٠٠٠ دۆخينى ئاوريشمى دەريئى لەسندوقخانەى

ئيمە چاوەريين خانمان بەدنى تا بەقەرز بۆيان بگيرينهو! حزبى راستگۆ خوازيارى ئەوەيه هەموو راستيه سياسى و كۆمەلەپەيەكان بەوپەرى روون و ئاشكرايپەو يپتە بەرباس و گفتوگۆيان لەسەر بگيرئ..  
پەرەنسيپى حزبى سىكۆلار خزمەتكردى كۆمەلگا و بەدنگەو و چونى كيشەو گرفتهكانى ئەو مرقآنەيه كە ئەم پارته بەلئىنى داوە كارەكانيان ريك بختاو گريكويزەكان بكاتەو.

"گەندەلى" كە بەشيك لەشارەزايا ن پتيان وايە برىتية لە "كەلك وەرگرتنى ناياسايى لەمولكى گشتى بۆبەرژەو ندى تايپەتى" لەدپژرەمانەو هەيو و تائىستاش لەزۆر شوينى دنيدا نەتواناو وە بەتەواوى بنبربگريئ و بفەوتينرئ.

تائەو جىگايەى پپتوەندى بەكورستانەو هەيه، نەريئى فەسادو كەلكوەرگرتن لەمولكى گشتى بۆ بەرژەو ندى تايپەتى، بەگونجى لەبناغەو لەو گەندەلپەو سەرچاوى گرتيى كە خەليفەكانى ئىسلام لە هەردو سەرەمى ئەمەوى و عەباسى يەو رەواچيان پيداو سولتانەكانى عوسمانيش بۆ سەدان



سال كرديانە سياسەت و پيشە بۆ بىرپوەبردى ئيمپراتۆرى، سياسەتيەك كە ناكرى دريژبوئەوى كارىگەرەيكەى بۆ سەرچەم ميژووى عىراق و ناوچەكە ئينكار بگريئ و وەك جۆكەيەك لەجۆكە هەرە سەرەكپەكانى گەندەلى لەبەرچاو نەگيرئ.

هەلبەت گەندەلى گەندەلى يە، چ كۆن و چ تازە، چ وەك نەريئى ئەمەوى و عەباسى و عوسمانى ياخود وەك داهينانى نوپكر اوەى لپيرسراوانى حزب و حكومەت، ديارەيهكى ناپەسەندو خراپترين كارىگەرى ئەخاتەسەر رەوتى گەشەكردى كۆمەلەپەيتى و ئابورى و سايكۆلۆژى كۆمەلگا: هەر لەو روهو و ئاشكرايەكائىك "گەندەلى" وەك ديارەيهكى سياسى و ميژووى باس دەكرىتەو، دەبى بەوپەرى جديەو بەرامبەرى بوەستين و رەهەندەكانى روون بكەپتەو و رىگاناى بنبربكردى وەدۆزين.

من لپترە بەدواوە چەند نمونەيەك لەگەندەلى خەليفەكانى ئىسلام كە لەكتيپى "دواى هەزارو چوار سەد سال" ى دكتۆر شوجاعەيدنى شەفا دا نوسراون دەكەمەوە كوردى. كتيپى ناوبراو شكركومان لە رەسەنايەتيدا نپە چونكە راستەوخۆ لەسەرچاوە ئەسلىپەكانى ميژووى ئىسلامەو وەرەيگرتون و بەوردى سەرچاوەكانى دەسنيشانكردوون، شاينانى باسە برانين ئىستا.د. شوجاعەدين بە نوسەرىكى بيوينه دەژميرئت لەئاستى "ئىسلامناسى" داوكتيپى يەكەمى دەريارەى ئىسلام و ئيران بە ناويشانى "لەدايك بوئەو يەيكى تر"، لەماوەى چەند سالى رابوردو لە ئەروپا و ئەمريكا چەند جاريەك چاپ كرايەو و لەناوخۆى ئيرانيش زياتر لە ١٠٠ هەزار نوسخەى لى فرۆشراو.

دوابەدواى ديتنى رەفتارى هەندىك لەخەليفەكانى

فەساد: ئيمە وئەوان  
□ نەبوونى راستگۆيى لاى ئارام سەبارەت بەپيئگرتنى يەكپتى و بەهەس، ناچارمان دەكات لەكەمەيهكى گرينگى تريش دا كە كاىەى گەندەلى خەليفەكانى ئىسلامە، بەخيزايى جئى نەهئلين و بيپنەو سەرى.

هۆكارى بنچينهپى ئەم بەدواوچونەش لەو وەد ئيت كە "رەخنەگر" ى حكومەتى عەلمانى پتي وايە گەندەلى ناو حكومەت و حزب وەك گەندەلى خەليفەكانى ئىسلام وايە و لەشوئىنك دا دەلى: "هەندئ لەوسيفەتائەى خەليفەكانى ئەمەوى و عەبباسى لەيەكتي نيشتمانى دا هەيه".

بجيگومان گفتوگۆى سياسى كارىكى بەسودە، بەسودبونى ديالوگ و گفتوگۆى سياسيش لەوكاتەدا زۆرتەر بەرجەستە دەبى كە لەرئگا و "تونيل" ى موناقلەشەكانەو خەوش و كەموكورپەكانى كۆمەلگا وەديار بكەون و بەشپۆزانكى و اقبيعى هەلبسەنگيپنرئ و لەئاكام دا. ئەو و ش كرۆكى مەسەلەكەيه. چارەسەريان بۆ وەدۆزئ و لەجەستەى نەخۆشى كۆمەلى ئينسانەكان بتەگپنرئ و رىگاى هاتنەو مەديانان ببەستريئ.

"گەندەلى" نەخۆشى يەكى مەترسيدارەو ئارام روخۆش كردو يەتە بەهانه بۆ پەلامار دانكى هينمانەو زبەركانە بۆسەر كادرو پيئكهااتى ى.ن.ك.

ئەوەى لپترەدا پتيويستە ئارام روخۆش و هاورىكانى لەسەرەتاوە بيزانن ئەوەيه كە ئيتئر رۆژگارى "رەگەزپەرستى حزبى" بەسەرچو و زەحمەتە لەناو دنياى پيشكەو وتووى سياسەت و حزبە بەراستى عەلمانيەكاندا كەسانىك بدۆزيتەو نانت بەقەرز بەدنى تاكور رۆژى دواتر نانەكەيان بۆ بگيرئتەو!.. ئەگەر لەناو حيزب و حكومەتى هەريئى كوردستاندا گەندەلى هەيه، دەبى دانى پيدا بئيرئت و هۆكارەكانى دەستنيشان بگريّن و چارەسەربگريئ ... دەنا بيئەنگ بوونى هەمووان لەعاست كەموكورپە گەورەو بچوكەكاندا و دەكات نەخۆشپەكان قورستر ببن و لەچارەنەپەن.

جگە لەوەش، ديارەيدى گەندەلى ديارەيهكى شاراوە نيبە، "روخۆشەكان" ئاماژەى پى بەدنى يان نا رتيەرى ى.ن.ك بەو پەرى راشكاوى و جديەتەو قسەى لپكر دوه و لبيدەكۆلتەو.

هەقال مام جەلال چەندىن جار بە رەسمى لەدەزگا حزبپەكانەو رايگەياندو وەك دەبى "گەندەلى" بنەبربگريئ و تەنانەت واى كرد ئەم خواستە ـ كەخواستى هەموو خەلگە ـ وەك برياريەك بديئ

## ئەگەر لەناو حيزب و حكومەتى هەريئى كوردستاندا گەندەلى

### هەيه ، دەبى دانى پيدا بئيرئ و

#### هۆكارەكانى دەستنيشان بگريّن و

#### چارەسەربگريئ ... دەنا بيئەنگ

### بوونى هەمووان لەعاست

## كەموكورپە گەورەو بچوكەكاندا وادەكات نەخۆشپەكان

#### قورستر ببن و لەچارەنەپەن

بەسەرچەم دەزگا حيزب و حكوميەكان. بەهەمان شيوە كلك نەوشپوران مستەفا لەوتاريك دا كە بلاوكراو وى "سليمانى نوئ" ( ١١٧ ) بلاوى كردو و، بەئاشكرا پەردەى لەسەر ديارەكە هەئمالى و بۆ هەمووانى روونكردو و "شەپ دژى گەندەلى" كاتى دەستپيكردى هاتو و بەبەلگەو چەندىن راستى سەبارەت بە هەبونى گەندەلى لە سىستىمى بىرپوەبردى ولادت اراگياندن.

كارىگەرى و بايەخى بريارو بۆچونى هەقالانى رتيەرى ى.ن.ك لەهەر ئاستيكد بئت و ئەندازەى پرايەك بوونى تيرواينەكان لەهەر كوئيەكدا وەستا يپتەو، راستپيەك روونە: ى.ن.ك نەخۆشپەكە ئەپينى دەيهوئيت چارەسەرى بكات، درەنگەوتن لەپەلامار داني رەگەكانى گەندەلى و هەلتەكەندنى شورەى دزىنى مالى خەلك، تەنيا مەسەلەى كاتە ئەمق بئيت يان سبەى يەكتي نيشتمانى كوردستان، وەك پارتيكى سىكۆلارو سۆشپال ديموكرات ناچارو دەبى رويەرووى ببيئەو و چارەى بكات. كەواتە ئيمە نامانەوئ هەلكرانى بيروباوهرى ئىسلامى سياسىيان هەر بيروباوهرىكى تر، لەسوئگەى بيئەنگ بوئيان لەكەموكورپەكانى حزب و حكومەت، واتيبگەن



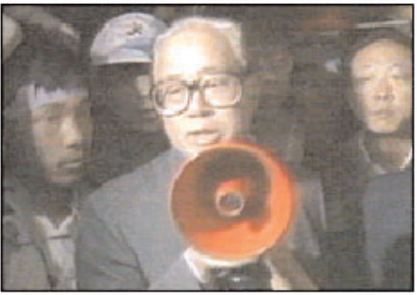
# چين ھەۋارى رابر دووى ئايدۆلۈژيا و كار خانەى يارى منالانى ئەمروۆ و گەورە ھىزى داھاتوو (وەلāmىك بۆ نووسىنىكى بەر ئۆ مەلا بەختيار)

**على محمود محمد-بەشى دووم**

لە چىندا ھاتق تە ئارا. لە ئاۋەراستى ھەقتاكنەۋە رېفۇرم

كرايە پرۆژەى سترانژىتى) مەيدانى تيان مین لە يەكېن ( تيان مین بە ماناى ئاشتى ئاسمانى دىت ) گەرەرتىن گۆرپە پانى جىھانە (جەزىرە نىت ۱۲۲۸-۲۰۰۳). ھاۋكات بەشىك لە گەرەرتىن روداۋە مەنزەكەنى سەدى رابردو لە گۆرپە پانەۋ سەريان ھەلدا، لە داھاتوۋشدا زۆر روداۋى گەرە بە خۇە دەيىنى ۋە ەبىقتە گەرەرتىن گۆرپە پانى سىياسى لە جىھان . ماۋتسى تۆنگ لە گۆرپە پانى تيان مېنئەۋ بانگەۋازى

ئابورىيەى ئىستاتىكەرى ھەژارى ۋەداكەۋتوبى دەكرا ، ۋەك ،ولاتانى دىكەى ئەۋرۇپاى خۇرھەلات ۋ ئاسىياى ئاۋەر راست . ھەقىقەت ۋايە ئەۋ سەرکوت كىردنە توندە نەۋايە ئىستاتىچىن لە بارودۇخىڭدا بوو كاك بەختيار نەمروۆ ھەسودى پىى ئايرد ، ۋەك چۆن ئەمروۆ ھەموو جىھان ھەسودى پى دەخۋازىت ، چىن بەى ئامارەۋە بەرەۋ لىكتىرازان ھەلۋەشانئەۋە ئاۋارامى سىياسى پرۆىشتايە ، رېڭىخستەۋەى سانائە نەبو ، كارەساتى گەرەى بۆ



مروڧايەتتىى دروست دەكرد .

كەۋاتە ھەر لىزەرەۋ خوين بەرچاۋى رەۋتى چاكسانىيەكانى چىنى كرت ، ئەزمۇنەنوئىكانى ھەردوو ۋلات سەبارت بە ھەلوئىستىيان بەرامبەر بە چاكسازى تەۋادىژ بە بۆچۈنەكان كلك بەختيارە . چىن تەنھا بەرامبەر خۇپىشانئەرانى تيان مین بەم شىۋەيە مامەلەى نەكرد ، بەلكە بەرامبەر مۇسلمانە ياخيەيەكان لەۋە خراپىر چولايەۋە ، لە سالى ۱۹۹۰ھە زياتر لە ۳۰۰۰ ئىغۇرى مۇسلمان لەجەنگەكان بەدەست پۇلىسە چىنيەيەكان كۆزئان (بيان ۲۶-۹۶-۲۰۰۴). شۇرىشى چىن تا سەرگەۋت بە خوين مېژۋوى نوسرايەۋە ، لە قەتل ۋ عامى كۆمۇنىستەكانەۋە چەخماخەى دا ( لە سالى ۱۹۲۷ دا ۳۸۰۰۰ كۆمۇنىستى سڧىل لەقۇاندۇغ قەلاچۇكران ، لىزەرەۋ خەباتى چەكدارى دەستى پىڭكرد (بىر روسىە -بەشى سىيەم ۱۸-۱-۲۰۰۵ ۱۰۷۹ - حۋار تەمدن) . لە كاتەى قەلاچۇكران لە لاينەن كۆمۇنىستەكانەۋە خەباتى چەكدارى لەئەنگەيەرنابو ، بەيىنەزەيتىرەن شىۋە ئەۋ كرىكارانە خەلتانى خوين كران زەبزو زەنگى چىنە دەسەلتادەرەكان زەبزو زەنگى بەرامبەرى بەرھەم ھىئا ، ئەۋان كۆمۇنىستەكانىيان ئاچار كىرد يىگەى زەبزوئەنگ بەكرتە بەر لە دۇبيان ۋ خەباتى چەكدارى راڭگەيەن .

كۆمۇنىستە چىنيىەكانىش لە دۋاى سەرگەۋتتيان لەگەل ئەيارانى چىنايەتى خۇيان نەرمىيان نەئۋاند ، بە شىۋەى تۈند مامەلەيان كىرد) ۳مىليۇن كۆلاكى چىنى لە نئۋان سالانى ۱۹۵۰-۱۹۵۲تيا چوون) .(پاشكۆى ھەۋال -ژمارە ۱۰-عومەر خدررەسول) ۲۰۰۴.

ئىستا چىن يەكېكە لەۋ وولاتانى ھوكمى ھەلۋاسىنى ھىشتا تىدا پەيرە دەكرىت ، لە ئىشەۋەى پەيرەۋەكرانى ھەلۋاسىنە لە جىھاندا (چىن ۷۲۶-ئىران ۱۰۸- ۋلاتە يەككەرتۈەكانى ئەمريكا ۶۵- قىتئام ۱۶ ، لە جىھاندا لە



كۆى ۱۹۵ ۋولات ، ھوكمى ھەلۋاسىن تەنھا لە ۱۷۱۷ۋولات ماۋە (بەيان ۴-۸-۲۰۰۴).

بەگبەريىنەۋە بۆ دۋاۋە ۋەكەمېك مېشكمان بگوشىن ئەۋ زانباريىانە بەيئىنە پىشەۋە كە سەرەمانىك ماركسىزم مۇئەدى سىياسى بوۋەيەرنەۋام دەمان ووتەۋە و شتمان لەسەرى دەخۇندەۋ ، بە كورتى ۋ قولاتر چاۋىك جۇتيازانى ئاۋەنجى ۋ پىۋاۋانى نىپ (بازرگان ، دەلال ي، پىشەسازىيەكان- ئاۋنارابوون بە پىۋاۋانى نىپ) ھەموو چاكىۋە بوونە قوربانى سىياسەت ئابورىيە نوئىكانى پاش سالى ۱۹۲۸ ، لە كۆى ۲۶ ئەندامى كۆمىتەى ئاۋەندى ھەلبۇزىردراۋى كۆنگەرى ۱۱-دەمىين ، ۱۷-دەيان ھەلۋاسران ياخود زىندانىكران يان شۋىنەزىكران (۱۶۱-۱۶۲ جان ايلنشتاين-ترجمە د.مجد راضي-

كۆران بە كۆيرەى ھەلۋمەرچ گۆرەپانى تيان مین سالى ۱۹۸۹

□ يەكېك لە نەگبەتتەيەكانى ماۋىزم ئەۋە يە بە شىۋەى ھىزىكى جدى راستگۇ بەرامبەر خەباتى چىنايەتى نەھاتە عىزراق ۋ كوردستانەۋە ، ئەگەر لە فلىپىن ۋ پىرۇۋ توركيائ ۋ ئىران ۋ نىپال ۋ دەيان ۋلاتى كە ھەۋاداران ۋ دلسۇزانى ئەم خەتە سىياسىيە تۋانىيان ئالاكەى بە بەرزكراۋىيى راكرن لە ناسكتىرەن ھەلۋمەرچى سىياسىداكە ماركسىزم لە جىھاندا پاش كۆتايى شەرى سارد پىيدا تئپەرى ، بگرە سەرەسختىرىن بەشى كۆمۇنىستەكان بوون ۋ تا ئىستاش لە زۆر ۋلاتان ئالاي خەباتى چەكدارىيان بەرز پارگرتوۋە . ئەۋا لە عىراق ۋ كوردستان پىش روخانى دىۋارى بەرلىن بەشى زۆرى بە ئاۋ ماركسى ۋ ماۋىيەكان ھەلگە ئانەۋە پاشگەزبونەۋە لە ماركسىزم ، نەك نەيان تۋانىى كەمىترىن بەرگرى يكەن لە بەرامبەر گۆرانكارىيەكان ، بگرە كەشتى باۋەرى خۇيان دايە دەست شەپۇلى سەرگەۋتەۋە ، بەۋ ھەموو دروشمە باقى ۋ بىرقە ۆلانەى پىشتەر بەرزيان كىردبۋەۋە پەيۋەست بوون بەۋ بىرۋباۋەرەى تا ماۋەيەك نىزىك لەۋە پىش لە روخاندن كەمىترىيان ئاخۋاست بۇى ، بونە تابورى پىنجى بۆرۋۋازى دژ بە ماركسىزم لە ئاۋ بزوۋتەنەۋەى سۇسىالىستى ، يىزى ھىزە ئىسلامىيە شىيەگەكرانكان ۋ پارتە نەتەۋەيە كوردىيەكان ۋ بەسىيەكان پىرن لەۋ جۇرە تىگۇشەرانە ۋ پىۋىست بە ئاۋھىتان ۋ رېز كرىنى ئاۋىيان ئاكات ، بەشى زۆريان ئىستاپلەى بەرزىشيان لە ئاۋ ئەۋلاپەنانە كىرتوۋە ، لەبەر دىژى لىستەكەيان بۆرپىز كىردنى ئاۋەكانىيان كاغەزىش جىگەى ئايىتەۋە .

ھۇى ئەم تەقلە سىياسىيە بۆ ماركسىيە كورەكەن بە گەشتى ۋ ماۋىيەكان كە بابەتى ئىستامانە بە تايىتەى دەتۋانىين بۆ ئەۋ بەگەرپىننەۋە ئەۋان لە ژىر كارىگەرەى سەرگەۋتەسەرپازىيەكانى سوپاى رزگارى گەل لە چىن ۋ ۋلاتانى دىكە بە ئامانجى رزگارى كوردستانەۋە ئەۋ بىرۋباۋەرەيان پەسەند كىرد ، دەيانۋىست لە ماۋىيەت ۋ ماركسىزمدا رزگارى نەتەۋە بىيىنەۋەۋ كۆپى ئەزمونە سەرگەۋتەۋەكانى ئەۋ وولاتانە يكەن لە كوردستان ، ھەرەھا بوونى ئەۋ وولاتانە بە جەمسەرىكى گەرەى جىھانى ويىستىيان ۋەك پالېئىتىك بۆ خۇيان بەكارى بەيئىن ، نەك بەھۇى باۋەر بوون بە سۇسىاليىزم ۋ پەسەند كىردنى ماركسىزم ۋەك پرۆژەيەكى ئابورى سىياسى كۆمەلاپەتەى فەرھەنگى سەرەخۇ بۆ دايىن كىرنى يەكسانى لە كۆمەلدا بە رزگارى كوردستانىشەۋە .

پاش روخانى دىۋارى بەرلىن كە ماركسىزم ۋ ماۋىزم لە جىھاندا رەۋتوق ۋ ھىزى چارنى ئەما ۋ پاشەشىرى كىرد ، ئەمانىش ۋەك زۆرىك لە ماركسىستەكانى كە بە كۆمەل لە رابىردى خۇيان پاشگەز بونەۋە ، تەقلەى ئايدۇلۇجى ۋايان دايەۋە ۱۸۰پلە لە چارۋىيە راستەرەى دەمەۋىت بىرسم ئاياكك بەختيارى پاش سالى ۱۹۹۲ كۆپى كلك بەختيارى پىش سالى ۱۹۹۲؟؟؟؟ ، ياخود تەۋاد دوو مروڧقى جىان لە روى بىرۋباۋەرۋ بۆچۇنى سىياسىيەۋە .

ۋەك مروڧ ھەردوۋكك بەختيار لە ھەمان گۇشت ۋ ئىسك ۋ پىڭھەتەكانى كە پىڭك ھاتوۋە ، بەلام ۋەك بۆچۈنى سىياسى ، پەيۋەندى كۆمەلاپەتەى ، بىركرەندەى دوومروڧقى ئەۋان لە يەكتىر جىان ، كلك بەختيار لۇرۇخى نكۆلى لەمەدا نىيە . جۇتيازانى كورستان ۋ ناسىۋانى كلك بەختيار ئەۋانەى لە دوو قۇئاغەدا پىنى ئاشنا بونەۋە گوڭ بىستى ۋوتەكانى بونەۋە ۋ بە ھەلسۈكەتەى شادەردان دەتۋانن خالە جىاۋازەكانى ھەردوۋ بەختيارى دىارى يكەن لە دوو ماۋەيدە ، لە ھالەتى پىش ۱۹۹۲ بەختيارىكى باۋەر بە ماركسىزم لە زاھىردا ، نىيتىش لاي خۇپەتى (ھەلسۈكەت لەگەل ھەژاران پىۋىستى بە گوزاراشتى ھاۋرىپانى ئەۋ كاتەيە ) ، ھەرچى كلك بەختيارى پاش سالى ۱۹۹۲ ، ئەۋ كلك بەختيارەيە كە رۇژانە بۆچۈنەكانى دەيىستىن .

تازەگەرەى پىرسىپىكە پارىزەرەرتىن كەس ۋ بىرۋباۋەر جگە لە فەئەمىنتاللىستەكان نكۆلى لى ئاكەن ، بەلكە خۇيان بە پىشەنگى دەزانن ، بە ماناى تەسلىم بوون نىيە بە ئەيارانى سىياسى ۋ ئايدۇلۇژى دوۋىنى ، دژ ۋەستانەۋە نىيە بە ھەسۋو بىرۋباۋەرەكانى رابىردو ، بەلكە خويندەۋەى نوئى ۋاقەى خەباتە ۋ رېڭىخستەۋەيتەى بە كۆيرەى گۆرانكارىيە سىياسى ۋ ئابورى ۋ فەرھەنگى ۋ كۆمەلاپەتتەيەكان لە پىئنا گەيشتن بە تىروانىنى ئىچ گوزاراشت پىت بۆ ۋاھاتوۋ ، داۋاكارى يەكسانىيە ھىچ كات ئايىت بەخەۋىتىكى رابىردو ، بەلكە مروڧايەى ھەموو كات خەۋنى يەكسانى بىيىنەۋە بۆ داھاتوۋ ، چەۋساندەنەۋە نا يەكسانى رابردوۋە بە ئىستاشەۋە ، بەلام يەكسانى خەۋنى مروڧايەتى بوۋە لە سەردەمى شۇرشى سپار تاكۇسەۋە بۆ ئىستات .

بە برواى من ۋ تىگەىشتىم بۇى قسە كىردنى كلك بەختيار لەمروژدا لەسەر چىن لە دلسۇزىيە بەرپىزىيەۋە نىيە بۆ ماۋىزم ۋ ەۋادارىي نىيە بۆ سۇسىاليىزم ۋ باۋەر بوون نىيە بە ماركسىزم ، خۇشى لەۋانەى ھەر باۋەرى ۋايتىت ، بەلكە ھەلۋدانىكە بۆ خۇ رېڭىخستن لەگەل ھىزىكى گەرە لە داھاتوۋى جىھاندا ۋا بەرپۇتەى بە تارمايى ئەۋ ھىزە بە ئاسمانى ئاسياۋە زەندەقى دەۋلەتان ۋبەرھەم ھىنەرانى جىھانى سەرمايەدارى بردوۋە ، ئەۋ ھىزى لە دەيەى چۋارى ئەم سەدەيە بە دۋاۋە دەبىتە گەرەرتىن ھىزى ئابورى-سەربازى لە جىھاندا (دۋاتر بە دىژى قسەى لەسەر دەكەين) . بۇيە خۇرېڭىخستن لەگەلى لە ھوشيارى ئەۋلاپەنەۋەيە كلك بەختيار نوئىنەرپايتى دەكات ۋ ئاڭادار بونىيەتى لە گۆرانكارىيەكانى جىھان ، نەك ۋا تىگىنە ئەمە گەرەنەۋەيە بۆ ئەۋ رابردىيەى بە برواى ئەۋان لەگەل روخانى دىۋارى بەرلىندا بوۋ بە رابىردو ۋ بەرگەكەيان نەك لەبەر خۇ داكەند بەلكە سۈكايەتتىشيان پىنى كىرد .

نۋوسەر لە جىاۋازى نئۋان ھەلۋىستى شورەى ۋ چىن بەرامبەر بە رېفۇرم ۋەك دوو قۇتباخەنە ۋ سىستەمى جىالەئۇر دوۋى بەناۋ سۇسىالىستى لائەنگرەى لەۋماۋىيەت دەكات ۋەك پاساۋىت بۆ قىرھەق بوونى بۆچۈنى رابردوۋى خۇى لەناۋ برزۋتەۋەى سۇسىالىستىدا ، بە بىن ئەۋەى بەلگەى مېژۋوى پىت بۆ دەربىرنى بۆچۈنەكى ۋ داڭكۆى لە تىتروانىنەكەى ، بەرپىزى دەنۋوسىت :-

(شورەى ھەتا دارامانى سىستەمەكان ، تۈندەرۋ بوون . بەبى ئەۋەى ئەلتەرناتىۋىيان گەلالە كىردىي . چىن پىش شورەى كەۋتە خۇى ۋ بەرنامەى رېفۇرمى ۋلاتەكى ۋگەلالە كىرد . بەلام رېفۇرمىكى لەسەر خۇ نەك بە ئەقلىيەتى كۈدەتا . لە شەستەكانەۋە مەسەلەى رېفۇرم

### چەشنا ۋەشن

ظاھرە ستالىن-دار المدى -۱۹۹۶).

بوخارىن پىش شۇرش بە منالە خۇشەۋىستەكەى حىزب ئاۋ دەبرا (جان ايلنشتاين-ترجمە د.مجد راچى- ڧاھرە ستالىن-دار المدى -۱۹۹۶ ۱۴۹). لىينن نەك بە بىرمەندى كىرنگى ئاۋ پارت ئاۋى دەبرد ، بەلكە لە خۇشەۋىستى ئاۋ پارتىشى دەزانى ( جان ايلنشتاين-ترجمە د.مجد راضي- ظاھرە ستالىن-دار المدى -۱۹۹۶ ل-۱۴۸).

بوخارىن لە نۋسەيەكانى سالانى ۱۹۲۸-۱۹۲۹ى خۇيدا باسى لەۋە دەكرد دامەرزاندى سىستەمى سۇسىاليستى پىۋىستى بە چەندىن دەيەيە ، ئەم بۆچۈنەشنى پىشت ئەستۈربوۋە بۆچۈنەكانى لىينن (ل ۷۷جان ايلنشتاين-ترجمە د.مجد راضي- ظاھرە ستالىن-دار المدى -۱۹۹۶).

لە سەردەمى نىپىدا لە ئەنجامى ئەۋ چاكسانىيانە بەرھەمى كەشتوكال زىيادىكر ، بەھەمان شىۋە پىشەسازىش پەرەى سەند ۋ چۋوۋ سەر(ل ۴۶ جان ايلنشتاين-ترجمە د.مجد راچى- ڧاھرە ستالىن-دار المدى -۱۹۹۶).

كەۋاتە لەم چەند رستەيەۋە گەيشتىنە ئەۋ باۋەرەى رېفۇرم ۋ چاكسانىيە لە سۇڧىيەت پىش چىنى مىللى ۋ تەئانەت پىش دامەرزاندنى حىزبى كۆمۇنىستى چىنى پەيرەۋ كراۋەۋ مىشت ۋ مىرى گەرەى لەسەر بوۋە ۋ قوربايى گران بەھاى بۆ دراۋە .

ماۋتسى تۆڭ باۋەرى ۋابوۋ چىن دەتۋانىت لە ماۋەى ۱۰سالدا لە سەرمايەدارىيەۋ ھەنگاۋبىت ۋ كۆمۇنىزم (بول سىمىندى-الاستعداد اللقرن ۋاھد ۋ العشرىن-ترجمە محمد عبدالقادر -۱۹۹۳-۲۱۸) . ھەرچەندە ئاستى پىشكەۋتى چىن زۆر لە دۋاۋە بوو ، ۋلاتىكى دۋاكەۋتوۋ ، رېژەى بەشدارى پىشەسازى لە بەرھەم ھىئانى نەتەۋەىي ۋولات زۆر لە خۋار بوو ، ئەم بۆچۈنە لەچاۋ تىروانىنەكانى لىينىي بۆ دامەرزاندن سۇسىاليىزم بە تەۋاى پىچەۋانە بوو .

لە كاتىڭدا خۇرۇشۇف باسى لەسەر نەكەۋتى ئەمۋمنى كىلگە بە كۆمەلەكان (كۇلخۇزات) دەكرد لە ۋلاتى سۇڧىيەت ، لەۋكاتەدا ماۋ بىرارى دا زەۋى ھەموو كەپرپىننەۋە بۆ كۆمەل - دارالفكر العربى-ظاھرە-جولە فى الصين-كارل اسكۈند-ترجمە عمر الاسكندري-ص ۹۰).

(ئەۋ زەۋىيانەى دران بە جۇتيازان ھەموو لىيان سەرنايەۋەكران بە مۈلكى دەۋلەت) (دارالفكر العربى-ظاھرە-جولە فى الصين-كارل اسكۈند-ترجمە عمر الاسكندري ۹۱).

لە دۋاى مەركى ستالىن سۇڧىيەتتەيەكان ئيدانەى سىياسەتەكان ستالىپيان كىرد . كۆنگەرە بىستى حىزبى شىۋەى سۇڧىيەتى كە ئيدانەى پەرسىتى تالەكەى كىسى كىرد (دەروازەيەك بۆ ھىزنامەى لۋىس ئەلتۇسىر -ئىرئاند ئۋجىلفى ۸-كئتبى كىرڧان -سەردەم ۋەركىزائى-ساير رەشىد).

بە ھەمان شىۋە لە سەردەتا ماۋ لە ستالىن تۈندەرە تر بوۋەرامبەر سىياسەتە جىھانىيەكان ، زۆرمان ئەم رستە بەئاۋانەگمان بىيىستۋە كە ھەرايەكى گەرەى ئايەۋە بوە يەكېك لە خالەكانى دابرىنى ھەردوۋ ۋلات ئىمپىريالىزم پلىنگى سەر كاغەزە ) ، لە بەرامبەردا ستالىن باۋەرى ۋابوۋ راستە ئەمپىريالىزم پلىنگى سەر كاغەزە ، بەلام ھاۋكات داندەكانى ئەتۋمىيە .

چاكسانىيەكانى سەردەمى بىرۆستىرۇكا لە سۇڧىيەت سىياسەتە دەستى پىڭكر ، پاشان لەسەر خۇ چۋوۋ ئاۋ ئابورىيەۋە بە دىزى ۋ تالان گەيشت ۋ ھەژارى ئىكەۋتەۋە ، بە پرۆژە چۋوۋ ناسىياسەتەۋە رما بەسەر ئاۋبۇرىدا . بەلام چاكسانىيەكان لە چىن لە سەستاندا بە خوين دەستى پىڭكر ۋ لە ئابورىيدا بە نەخشە دەستى پىڭكرد ۋ بە سەرگەۋتۋوسى گىرەۋەكى بىرەدەۋ . غۇرباتشۇۋ بە لىبرالىكرنى سىياسەت دەستى پىڭكر بەلام ئابورى ۋىزئاكىرد ، بەلام دىڭ بە لىبرالى كىردنى ئابورى دەستى پىڭكر ، ھەۋلى چاكسازى سىياسى لە تيان مین خەلتانى خۇيڭ كىرد .

ئەگەر بەللى كاك مەلا بەختيارەۋە چىنيىەكان نەرم رەۋ بوۋەى تا ئىستاتىكە كەمە نەۋەيەى من نەتۋانىيىت راستى بۆچۈنەكەم بىسەلمىئىت ، با چاۋىك بە پەرتوكى كۆمۇنىزمى رەش بىخشىنيين ، بزانيين قەلەم بەدەستانى دژ بە كۆمۇنىزم ھەلوئىستىيان چىيە لەسەر ئەم نەرم رەۋبىيەى چۆن ئەم خۇرە بۆچۈنە ئەل دەسەنگىردى ئەۋان زىانە مروڧىيەكانى كۆمۇنىزم لە جىھاندا ئاۋا سەرىژمىرى نەكەن .

۲۰ مىليۇن لە يەكئىتى سۇڧىيەت ، ۲ مىليۇن لەكەمبۇيدا ، ۲مىليۇن لەكۆريا ، ۱۷ئەزمۇنەكانى كۆمۇنىزم لەئفرىقا ۱۰، (۵ مىليۇن لە ئەۋرۇپاى رۇژەھلات ، ۱ مىليۇن لە قىتئام ، ۱۵۰۰۰ لە كۇبا ، ژمارەى قوربايىيانى كۆمۇنىزمىيان لە چىن بە ۶ مىليۇن دىيارى كىرد ، ئەم ئامارەش دوو ئەۋەندى قوربايىيانى كۆمۇنىزمە لە ھەموو جىھان . واتە قوربايىيانى دەست كۆمۇنىزمە نەرم رەۋەكى كلك بەختيار دوو ئەۋەندى ھەموو قوربايىيانى كۆمۇنىزمە تۈندەرەۋەكانە لە ھەموو جىھان ۋ سى ئەۋەندى سۇڧىيەتە ، كە بەشىڭ زۆر لە قوربايىيەكانى سۇڧىيەت ھى سەردەمى جەنگى جىھانى دۋومە ، قەلەم بە دەستانىى بۆرۋۋازى قوربايىيانى جەنگە رزگارىخۋازانەكانىش بە قوربايىيانى دەست كۆمۇنىوم دەزانن (ابواب-عدد ۱۸-كتاب الشىۋعيە الاسود-تقديم جورج طرابيشي-دار الساقي).

نۋوسەرانى ئەۋ پەرتوكە ھەموو لەۋ كۆمۇنىستە فەرەنسىيەن لە دۋاى پۇخانى دىۋارى بەرپىزىيەۋە گىزىپيان گۆرپىيەۋە .

پارتى كۆمۇنستى چىنى ۋەك پارتى كۆمۇنىستى سۇڧىيەتى پىش سەرگۈتى شۇرش لەۋبالى سىياسى جيا جيا پىڭ دەھات . لە پارتدا دىنگ بالى راست بوو ماۋىش بالى چەيى ناۋەد . (بعض قضايا للمستقبل -تاملات حول تحديات العالم المعاصر-بىررت ، دار الفارابى- ۱۹۹۰-ص ۵۱) . بۋونى جيا جياجيا لە رىزى ھەر پارتىڭدا ، شانسى رېفۇرم لە كاتى پىۋىست دەدات بەۋ رېڭىخستە . دۋاى مەردنى ستالىن لە كۆنگەرە ۲۰دارەخنەى تۈمدى لىڭيرا . لە چىنيش ئەنگەى ما خرايە زىندانەۋە ، ئەمەش نىشانەى ئەۋەى پەرسىتى سەرگىرە نەۋەرە لە چىن . (بيان ۱-۴-۲۰۰۴ محمد فراج ابو النور-معجزة الاقتصادية الصينية) .(كە پەرسىتى سەرگىرە نەبىت ئەۋا دەركاى گۆرانكارى ۋالاپە . ■



## شانۋگەرى (ئۆتەيل - Otrb[[lo)

## شەكەسىپر.. لەتەرازوى لىكۆلىنەووەرەخنەدا..



بەشى يەكەم

ھەلگورد عارف مەحمود

ﻻﺯﺭ ﺑﯘﭼﻮﻧﻰ ﺟﯩﻮﺍﺯ ﻫﯧﻪ ﻟﻪﺭﻩﺧﻨﻪﻯ ﻟﯧﻜﯘﻟﯧﻨﻪﻭﻩ ﺩﻩﺭﺑﺎﺭﻩﻯ ﺷﺎﻧﯟﮔﻪﺭﻯ ﺋﻮﺗﻪﻳﻠﻰ ﺷﻪﻛﻪﺳﭙﯧﺮ.. ﺋﻪﻡ ﺷﺎﻧﯟﮔﻪﺭﯨﻪ ﺑﻪﻯ ﻛﯘﺗﺎﺑﯩﻴﻪ ﺧﻪﻣﯟﯓ ﻭ ﺩﻟﺘﻪﺯﯨﺘﻪﻯ ﻳﻪﻛﯩﻜﻪ ﻟﻪﺷﺎﻧﯟﮔﻪﺭﯨﻪ ﻧﺎﻭﺩﺍﺭﻩﻛﺎﻧﻰ ﻛﻪﻫﻪﻣﻤﻮ ﺳﺎﻟﯩﻚ ﭼﻪﻧﺪ ﺟﺎﺭﯨﻚ ﻟﻪﺳﻪﺭ ﺗﻪﺧﺘﻪﻯ ﭼﻪﻧﺪ ﺷﺎﻧﯟﯨﻴﻜﻰ ﻧﺎﻭﺩﺍﺭﻯ ﺟﯧﻬﺎﻥ ﻧﻤﺎﻳﯩﺶ ﺋﻪﻛﺮﯨﺖ..

ﻟﻪﻣﯩﺰﯞﻭﻯ ﺳﯩﻨﻪﻣﺎﺷﺪﺍ ﭼﻮﺍﺭ ﺟﺎﺭ ﺩﻩﺭﻫﯩﻨﺮﺍﻭﻩ ﻛﺮﺍﻭﻩ ﺑﻪﻓﯩﻠﻤﻰ ﺳﯩﻨﻪﻣﺎ..

ﻳﻪﻛﻪﻡ ﺟﺎﺭ/ﻟﻪﺳﺎﻟﻰ ۱۹۵۱ ﻟﻪﻻﻳﻪﻥ ﻛﯚﻣﭙﺎﻧﯩﻴﺎﻯ (ﻣﯧﺮﻛﯘﺭﻯ ﻓﯩﻠﻢ – Mercury Film) ﻛﻪ ﺑﻪﺭﻫﻪﻣﯩﻜﻰ ﺋﻪﻣﺮﯨﻜﻰ ﻭﻓﻪﺭﻩﻧﺴﻰ ﻫﺎﻭﯨﻴﻪﺵ ﺑﻮﻟﻪﺩﻩﺭﻫﯩﻨﺎﻥ ﻭ ﻧﻮﺍﻧﺪﻧﻰ ﻫﻮﻧﻪﺭﻣﻪﻧﺪﻯ ﺳﯩﻨﻪﻣﺎﻯ ﺑﻪﺗﻮﺍﻧﺎ (ﺋﻮﺭﺳﻮﻥ ﻭﯨﻠﺰ – Orson Welles) ﻭ ﺑﻪ ﺑﻪﺷﺪﺍﺭﻯ ﻫﻪﺭﯨﻪﻙ ﻟﻪ (ﻣﺎﻳﯩﻜﻞ ﻣﺎﻛﻠﯩﻤﺎﻣﯧﺮ – Maichael Macliammoir) ﻭ (ﻓﺎﻯ ﻛﻮﻣﭙﺘﻮﻥ – Fay Compton)

ﺩﻭﻭﻩﻡ ﺟﺎﺭ/ﻟﻪﺳﺎﻟﻰ ۱۹۶۵ ﺩﺍ ﻟﻪﻻﻳﻪﻥ ﻛﯚﻣﭙﺎﻧﯩﻴﺎﻯ ﺳﯩﻨﻪﻣﺎﻯ (ﺏ. ﺋﯩﭻ. ﺋﻰ – BHE) ﻯ ﺑﻪﺭﯨﺘﺎﻧﯩﻰ ﻭ ﻟﻪﺩﻩﺭﻫﯩﻨﺎﻧﻰ (ﺳﺘﯟﺍﺭﺕ ﺑﻮﺭﺝ – stuart Burge) ﻭ ﻟﻪﻧﻮﺍﻧﺪﻧﻰ ﺋﻪﻛﺘﻪﺭﻯ ﺷﺎﻧﯟﯨﻰ ﺋﯩﻨﮕﯩﻠﯩﺰﻯ (ﻟﻮﺭﻧﺲ ﺋﻮﻟﯩﻔﯩﻴﻪ – Laurence Olivier) ﻛﻪ ﻧﺎﻭﺑﺎﻧﮕﻪ ﺑﻪﺋﻪﻛﺘﻪﺭﻯ ﻧﻮﺍﻧﺪﻧﻰ ﺭﯚﻟﻪﻛﺎﻧﻰ ﺷﺎﻧﯟﮔﻪﺭﻯ ﻭ ﻛﺎﺭﻩﻛﺎﻧﻰ ﻧﻮﺳﻪﺭﻯ ﺋﯩﻨﮕﯩﻠﯩﺰﻯ ﻧﺎﻭﺩﺍﺭ (ﻭﻟﻴﺎﻡ ﺷﻪﻛﻪﺳﭙﯧﺮ – William Shakespear)

ﺳﯧﻴﻪﻡ ﺟﺎﺭ/ﻟﻪﺳﺎﻟﻰ ۱۹۸۶ ﻟﻪﻻﻳﻪﻥ ﻛﯚﻣﭙﺎﻧﯩﻴﺎﻯ (ﻛﺎﻧﻮﻥ ﺭﺍﻯ – Cannon Rai) ﻛﻪ ﺑﻪﺭﻫﻪﻣﯩﻜﻰ ﺋﻪﻣﺮﯨﻜﻰ ﻭ ﺋﯩﺘﺎﻟﻰ ﻫﺎﻭﯨﻴﻪﺵ ﻟﻪﺩﻩﺭﻫﯩﻨﯩﻨﻰ ﺩﻩﺭﻫﯩﻨﻪﺭﻯ ﺋﯩﺘﺎﻟﻰ ﻧﺎﻭﺩﺍﺭ:

### ﺑﻪﻳﺎﻣﻰ ﺭﯚﺯﻯ ﺟﯧﻬﺎﻧﻰ ﺷﺎﻧﯟ

### ۲۷ﻣﺎﺭﺱ ۲۰۰۵

ن/ئاریان منوشکین

و/کۆری شانۆی با



ئاریان منوشکین

کردوﻩ ﻭ ﻟﻪﺑﻪﺭﻟﯧﺘﺎﺗﻮﻳﻰ ﻭ ژﯨﺮﯨﺘﻰ ﺑﻮﻩ ﺑﻪﺳﻪﺭﻛﺮﻩﺩﻯ ﺋﻪﻭ ﺳﻮﭘﺎﻳﻪ ﻟﻪﺩﻭﺍﻳﯩﺪﺍ ﻛﭽﻪ ﺷﯘﺧﯩﮕﻰ ﺋﻪﻭ ﺷﺎﺭﻩ ﺑﻪﻧﺎﻭﻯ (ﺩﺯﺩﻣﻮﻧﻪ) ﺑﻮﻭﻩﺗﻪ ﻫﺎﻭﯨﺴﻪﺭﻯ ﻟﻪﮔﻪﻝ ﺑﺎﻭﯨﻜﻰ ﺩﺯﺩﻣﻮﻧﻪ ﻛﻪﭘﻠﻪﻭ ﭘﺎﻳﻪﻯ (ﺩﻭﻕ) ﻯ ﻫﻪﻳﻪﺭﻩﺯﺍﻣﻪﻧﺪ ﺑﯧﺖ.

۲) ﺣﻜﻮﻣﻪﺗﻰ ﺑﻨﺪﻗﯩﻴﻪ ﺋﻮﺗﻪﻳﻞ ﺩﻩ ﻧﺌﯩﺮﯨﺖ ﺑﯘ ﺩﻭﺭﮔﻪﻯ (ﻗﻮﻳﺮﺱ) ﺑﻪﺳﻪﺭﻛﺮﺩﺍﻳﻪﺗﻰ ﺳﻮﭘﺎﻯ ﺋﻪﻭ ﺷﺎﺭﻩ ﺑﯘ ﺑﻪﺭﻩﻧﮕﺎﺭﯨﻮﻧﻪﻭﻩﻯ ﺳﻮﭘﺎﻯ ﻋﻮﺳﻤﺎﻧﯩﻴﻪﻛﺎﻥ ﻛﻪﺑﻪﺯﻣﺎﺭﻩﻳﻪﻛﻰ ﺯﯚﺭ ﻟﻪﻛﻪﺷﺘﯩﻴﻪﻛﺎﻥ ﺑﻪﻧﯩﻴﺎﺯ ﺑﻮﻭﻥ ﺋﻪﻭ ﺩﻭﺭﮔﻪﻳﻪ ﺩﺍﮔﯩﺮ ﺑﻪﻛﻪﻥ ﻭ ﺑﯧﻜﻪﻥ ﺑﻪ ﺑﻪﺷﯩﻜ ﻟﻪﺋﻤﯩﺮﺍﺗﻮﺭﯨﻴﻪﺗﻰ ﻋﻮﺳﻤﺎﻧﻰ.

۳) ﺋﻮﺗﻪﻳﻠﻰ ﺳﻪﺭﻛﺮﻩﺩﻯ ﺳﻮﭘﺎ ﭘﻮﺳﺘﻰ (ﻳﺎﻭﻩﺭﻯ) ﺩﺍﻭﻩﺗﻪ (ﻛﺎﺳﯩﻴﻮ) ﻭ ﭘﻮﺳﺘﻰ ﻫﻪﻟﮕﺮﻯ (ﺋﺎﻻ) ﺷﻰ ﺩﺍﻭﻩﺗﻪ (ﻳﺎﺟﻮ).

ﺋﻪﻡ ﻛﺎﺭﻭ ﺑﯧﺮﺑﺎﺭﻩﺵ ﻟﻪﮔﻪﻝ (ﺋﻪﻣﻄﻤﺎﻋﻰ) ﻳﺎﺟﻮ ﻧﺎﮔﻮﻧﺠﯩﺖ ﭘﯧﻨﻰ ﺭﺍﺯﻯ ﻧﯧﻴﻪ ﺑﮕﺮﻩ ﺑﻪﻣﻪ ﻧﯩﮕﻪﺭﺍﻧﻪ.

۴) ﻳﺎﺟﻮ ﺩﻩﺳﺘﻰ ﻛﺮﺩﻭﻩ ﺑﻪﺯﻩﻫﺮ ﺑﻼﯞﻛﺮﺩﻩﻧﻪﻭﻩ ﻭ ﺭﺷﺘﻦ ﻭ ﺩﻭﯨﻴﻪﺭﻩﻛﻰ ﻧﺎﻧﻪﻭﻩ ﺭﯨﮕﺎﻯ ﭼﻪﻭﺕ ﻭ ﻧﺎﺑﻪﺟﯩﻰ ﮔﺮﺗﻮﻩﺗﻪ ﺑﻪﺭ ﺑﯘ ﻫﯩﻨﺎﻧﻪﺩﻯ ﺋﺎﻣﺎﻧﺠﻪ ﮔﻼﻭﻩﻛﺎﻧﻰ.. ﻟﻪﺋﻪﻧﺠﺎﻣﺪﺍﻭ ﻟﻪﻳﻪﻛﻪﻡ ﻫﯩﻨﺎﻧﻪﺩﻯ ﺋﻪﻭ ﻣﻪﺭﺍﻣﺎﻧﻪﻯ ﺑﻰ ﺑﺎﻭﻩﺭﻯ ﺩﻝ ﻛﺮﯨﻤﯩﻲ ﻟﻪﺩﻩﺭﻭﻧﻰ ﺋﻮﺗﻪﻳﻞ ﺩﺍ ﭼﺎﻧﺪﻭ ﻭﺍﻯ ﻟﻪﺋﻮﺗﻪﻳﻞ ﻛﺮﺩ (ﻛﺎﺳﯩﻴﻮ) ﻟﻪﺳﻪﺭ ﭘﯚﺳﺘﻰ ﻳﺎﻭﻩﺭﻯ ﻻﺑﺪﺍﺕ. ۵) (ﻳﺎﺟﻮ) ﺗﻮﺍﻧﻰ ﺩﻩﺳﺘﻪﺳﯩﺮﻩﻛﻪﻯ (ﺩﺯﺩﻣﻮﻧﻪ) ﻯ ﺩﻩﺳﺘﻜﻪﻭﯨﺖ ﻛﻪﺑﻪﻫﺎﺗﺮﯨﻦ ﺩﻳﺎﺭﻯ (ﺋﻮﺗﻪﻳﻞ) ﻩ ﺑﯘ (ﺩﺯﺩﻣﻮﻧﻪ).. ﺋﻪﻭ ﺩﻩﺳﺘﻪ ﺳﯧﺮﻯ ﻓﺮﯦﺪﺍﻳﻪ ﻣﺎﻟﻰ (ﻛﺎﺳﯩﻴﻮ) ﺑﻪﺷﯩﻮﻩﻳﻪﻛﻰ ﻧﻪﻳﻨﻰ.

۶) ﺟﺎﺭﯨﻜﯩﺘﺮ (ﻳﺎﺟﻮ) ﮔﻪﻣﻪﻯ ﺯﻩﻫﺮﺍﻭﻯ ﺩﺭﯨﺰﻩ ﭘﯧﻨﺪﺍ ﺑﻪ ﺑﻪﻛﺎﺭﻫﯩﻨﺎﻧﺴﻰ ﺩﻩﺳﺘﻪﺳﯩﺮﻩﻛﻪ ﺑﯘ ﻛﻪﻣﯩﻜ ﺳﺎﺭﺩﯨﻜﺮﺩﻩﻭﻩﻯ ﮔﺮﻭ ﺗﯩﻨﻰ ﺋﺎﮔﺮﻯ ﺭﻗﻮ ﻛﯩﻨﻪﻯ ﺩﻩﺭﻭﻥ ﻧﺎﺧﻰ، ﺑﻪﻭﻩﻯ ﺋﺎﮔﺪﺍﺭﻯ (ﺋﻮﺗﻪﻳﻞ) ﻯ ﻛﺮﺩ ﻛﻪ (ﺩﺯﺩﻣﻮﻧﻪ) ﺩﻩﺳﺘﻪﺳﯩﺮﻩﻛﻪﻯ ﺑﻪﺩﻳﺎﺭﻯ ﺩﺍﻭﻩ ﺑﻪ (ﻛﺎﺳﯩﻴﻮ).

۷) ﺋﻮﺗﻪﻳﻞ ﺑﻪﺷﯩﻮﻩﻳﻪﻛ ﺗﻮﺭﻭﻩ ﻧﺎﺭﻩﺯﺍ ﺩﻩﺑﯩﺖ ﺑﻪﻡ ﺑﺎﺑﻪﺗﻰ ﺩﻳﺎﺭﯨﻜﺮﺩﻧﻰ ﺩﻩﺳﺘﻪﺳﯩﺮﻩ ﻟﻪﺳﻪﺭ ﮔﻮﺗﻪ ﻭ ﭘﻼﻧﻰ ﮔﺎﻻﻭﻯ (ﻳﺎﺟﻮ) ﻛﻪﺑﻪﺭﭼﺎﻭﻯ ﺗﺎﺭﯨﻚ ﺩﻩﺑﯩﺖ ﻭ ﭼﺮﺍﻯ ﺋﻪﻗﻠﻰ ﺩﻩﻛﯚﻳﺘﻪﻭﻩ ﻭ ﺋﺎﺭﺍﻣﻰ ﻟﻪﺩﻩﺳﺖ ﺋﻪﺩﺍﺕﻭ ﺩﻩﺳﺖ ﺑﻪﺟﻰ (ﺩﺯﺩﻣﻮﻧﻪ) ﻯ ﺑﻰ ﺗﺎﻭﺍﻥ ﺩﻩﺧﻨﯩﻜﯩﻨﻰ.. ﻭ ﻟﻪﺩﻭﺍﻳﯩﺸﺪﺍ ﺧﯘﻯ ﺋﻪﻛﯚﻳﺘﯩﺖ (ﻳﺎﺟﻮ)ﺵ ﺩﻩﺳﺘﮕﯩﺮ ﺩﻩﻛﺮﯨﺖ ﻟﻪﺯﯨﺮ ﺋﺎﺯﺍﺭﻭ ﺋﻪﺷﻜﻪﻧﺠﯩﺪﺍ ﺋﻪﻭﯨﺶ ﺑﻪﺣﻪﻗﻰ ﺧﯘﻯ ﺋﻪﮔﺎﺕ ﺩﻩﻛﯚﺯﺋﻰ.

ﺷﺎﻧﯟﮔﻪﺭﻯ ﺋﻮﺗﻪﻳﻞ ﻛﯚﻣﻪﻟﯩﻚ ﻛﻪﺳﺎﭘﻪﺗﻰ ﺳﻪﺭﻩﻛﻰ ﺩﻳﺎﺭﻭ ﺑﻪﻛﺮﺩﺍﺭﻯ ﻟﻪﺧﯘﺭﮔﺮﺗﻮﻭﻩ ﻛﻪﻫﻪﺭ ﻟﻪﻳﻚ ﺧﺎﻟﺪﺍ ﻛﯚﻳﯜﻧﻪﻭﻩ ﻛﻪﺧﺎﻟﯩﻜﻰ ﺩﺍﻧﺴﯩﺴﺘﻪﻳﻪ ﻟﻪﺑﺰﻭﺍﻧﯩﻴﺎ ﻳﻪﻛﻠﻪﮔﺮﻧﻪﻭﻩ ﺋﻪﻭﯨﺶ ﺩﻩﺳﺘﻪﺳﯩﺮﻩﻛﻪﻯ (ﺩﺯﺩﻣﻮﻧﻪ) ﻳﻪ ﻛﻪﺑﺰﻭﯨﻨﻪﺭﻯ ﺳﻪﺭﻩﻛﻰ ﺭﻭﺩﺍﻭﻩﻛﺎﻧﻪ ﺑﻪﺩﻩﺳﺖ (ﻳﺎﺟﻮ) ﻭﻩ..

ﺋﻪﻡ ﺩﻩﺳﺘﻪﺳﯩﺮﻩ ﺭﯚﻟﯩﻜﻰ ﺯﯚﺭ ﮔﺮﻧﮕﻮ ﻛﺎﺭﯨﮕﻪﺭ ﺩﻩﺑﯧﻨﯩﺖ..

ﺑﺰﯚﻳﻨﻪﺭﻯ ﺳﻪﺭﻩﻛﻰ ﺋﻪﻭ ﻣﻪﺭﺍﻣﯩﻴﻪ ﻛﻪﻫﻪﻣﻤﻮ ﮔﻪﺭﻩﮔﯩﻨﻪﻭﻯ ﺧﺎﻟﻠﻰ ﻳﻪﻛﻜﺮﺗﻨﻪﻭ ﺧﻮﻳﻦ ﺑﻪﺭ ﺑﯘ ﻭﻩﺯﻯ ﺑﺰﯚﻳﻨﻪﺭﻯ ﻫﯧﻠﻪ ﺭﻭﻥ ﻭ ﺋﺎﺷﻜﺮﺍﻛﺎﻥ ﻛﻪﺑﻪﭘﻠﻪﻯ ﻳﻪﻛﻪﻡ ﺧﯘﻯ ﻟﻪﻛﻪﺳﺎﭘﻪﺗﻰ (ﺋﻮﺗﻪﻳﻞ) ﻭ (ﺩﺯﺩﻣﻮﻧﻪ) ﻭ (ﻛﺎﺳﯩﻴﻮ) ﻭ (ﺋﯧﻤﯩﻠﻴﺎ) ﺩﺍ ﺩﻩﺑﯧﻨﯩﺘﻪﻭ.

ﺑﻪﻫﯘﻯ ﺋﻪﻡ ﺩﻩﺳﺘﻪﺳﯩﺮﻩﻭﻩ (ﻳﺎﺟﻮ) ﺗﻮﺍﻧﻰ ﺋﺎﻳﻨﺪﻩﻭ ﺩﻭﺍﺭﯚﺯﻯ (ﺋﻮﺗﻪﻳﻞ) ﺑﺮﻣﯧﻨﯩﺘﯩﺖ.. ﺩﻭﺍﺭﯚﺯﻯ ﭘﯧﺌﺎﻭﯨﻜﻰ ﺧﺎﻭﻩﻥ ﻭﻳﺰﺩﺍﻥ ﻭ ﺩﻟﻮ ﺩﻩﺭﻭﻥ ﭘﺎﻙ ﻛﻪ ﻟﻪﺑﺎﻛﻮﺭﻯ ﺋﻪﻓﺮﯨﻘﺎﻭﻩ ﻫﺎﺗﻮﺗﻪ ﺷﺎﺭﻯ ﺑﻨﺪﯨﻘﯩﻮ ﻟﻪﺳﻮﭘﺎﻛﻪﻳﺪﺍ ﻛﺎﺭﻯ ﻛﺮﺩﻭﻭﻩ ﻭ ﺑﻪﯞﻯ ﺋﺎﺯﺍﻳﻪﺗﻰ.. ﺯﯨﺰﯨﺘﻰ.. ﭼﺎﻻﻛﻰ ﻭ ﭘﺘﻪﻭﻯ ﻟﻪﺷﻮﻻﺭﻯ ﭘﯧﺸﻜﻪﻭﺗﻮﻭﻩ ﺗﺎ ﮔﻪﺷﯩﺸﺘﻮﻩﺗﻪ ﭘﻠﻪﻯ ﺳﻪﺭﻛﺮﻩﺩﻯ ﻳﻪﻛﻪﻣﻰ ﺋﻪﻭ ﺳﻮﭘﺎﻳﻪ.

ﺋﻮﺗﻪﻳﻞ، ﺩﺯﺩﻣﻮﻧﻪ ﺩﻩﻛﺎﺗﻪ ﻫﺎﻭﺳﻪﺭﻯ ﺧﯘﻯ ﻟﻪﮔﻪﻝ ﺋﻪﻭﻩﺷﺪﺍ ﻛﻪﺑﺎﻭﯨﻜﻰ ﺩﺯﺩﻣﻮﻧﻪ (ﺩﻭﻕ ﺑﺮﺍﻳﺴﯩﻴﻮ) ﺭﻩﺯﺍﻣﻪﻧﺪ ﻧﯧﻪ.. ﺑﻪﻻﻡ ﻟﻪﻭﻛﺎﺗﻪ ﺩﺍ ﻟﻪﺑﻪﺭ ﭘﯧﻮﯨﺴﯩﺘﻰ ﺯﯚﺭﻯ ﺣﻜﻮﻣﻪﺗﻰ ﺑﻨﺪﻗﯩﻴﻪ ﺑﻪﺧﺰﻣﻪﺗﻰ ﺋﻮﺗﻪﻳﻞ ﻭﻛ ﺳﻪﺭﻛﺮﻩﺩﻯ ﺳﻮﭘﺎﻭ ﺩﻩﺭﭼﻮﻧﻰ ﺑﺮﻳﺎﺭ ﻟﻪﺋﻪﻧﺠﻮﻣﻪﻧﻰ ﺑﺎﻻﻯ ﺷﺎﺭﻩﻭﻩ ﻛﻪﺑﻪﺭﺯﺗﺮﯨﻦ ﺩﻩﺳﻪﻻﺗﻪ ﺑﻪﻧﺎﺭﺩﻧﻰ ﺋﻮﺗﻪﻳﻞ ﻭ ﺳﻮﭘﺎ ﺑﯘ ﺩﻭﺭﮔﻪﻯ ﻗﻮﻳﺮﺱ ﺑﯘ ﺑﻪﺭﻩﻧﮕﺎﺭﯨﻮﻧﻪﻭﻩ ﻭﻩﺳﺘﺎﻧﻰ ﭘﻪﻻﻣﺎﺭﻯ ﺳﻮﭘﺎﻯ ﻋﻮﺳﻤﺎﻧﯩﻴﻪﻛﺎﻥ ﺋﻪﻭ ﻧﺎﺭﻩﺯﺍﺑﻰ ﻭ ﻧﺎﺋﺎﺭﺍﻣﯩﻴﻰ ﺑﺎﻭﯨﻜﻰ ﺩﺯﺩﻣﻮﻧﻪﻯ ﺭﻩﻭﺍﻧﺪﻩﻭ.

ﺑﺎﺑﻪﺗﻰ ﻫﺎﻭﺳﻪﺭﯨﺘﻰ (ﺋﻮﺗﻪﻳﻞ) ﻭ (ﺩﺯﺩﻣﻮﻧﻪ) ﻟﻪﺭﺍﺳﺘﯩﺪﺍ ﺑﺎﺑﻪﺗﯩﻜﻪ ﺑﻪﭘﻠﻪﻯ ﺩﻭﻭﻡ ﺩﯦﺖ ﮔﻪﺭ ﺑﻪﺭﺍﻭﺭﺩﻯ ﺑﻪﻛﻰ ﻟﻪﮔﻪﻝ ﻫﻪﺭﻩﺷﻪﻯ ﺳﻮﭘﺎﻯ ﻋﻮﺳﻤﺎﻧﯩﻴﻪﻛﺎﻥ ﺑﯘ ﺳﻪﺭ ﺩﻭﺭﮔﻪﻯ ﻗﻮﻳﺮﺱ.. ﮔﻪﺭ ﺋﻪﻭ ﺭﻭﺩﺍﻭﻭ ﻫﻪﺭﻩﺷﻪﻳﻪ ﻧﻪﺑﻮﺍﻳﻪ ﺋﻪﻭﺍ ﺋﻪﻡ ﺑﺎﺑﻪﺗﻰ ﻫﺎﻭﺳﻪﺭﯨﺘﯩﻴﻪ ﺩﻩﺑﻮ ﺑﯧﺌﺎﺑﻪﺗﯩﻜﻰ ﺋﺎﻟﺰﻭ ﻣﺎﻳﻪﻯ ﺳﻪﺭﯨﻴﻪﺷﻪﻳﻪﻛﻰ ﮔﻪﻭﺭﻩ ﺑﯘ ﺋﻮﺗﻪﻳﻞ.. ﺋﻪﺑﻰ ﺋﻪﻭﻩﻣﺎﻥ ﻟﻪﻳﺎﺩ ﻧﻪﭼﯧﺖ ﻛﻪﺑﺎﻭﯨﻜﻰ ﺩﺯﺩﻣﻮﻧﻪ ﺧﺎﻭﻩﻥ ﻛﻪﺳﺎﭘﻪﺗﻰ ﻭ ﺩﻩﺳﻪﻻﺕ ﺑﻮ ﻭﻩﻳﻜﯩﻚ ﺑﻮ ﻟﻪﺋﻪﻧﺪﺍﻣﺎﻧﻰ ﻟﯧﺰﻧﻪﻯ ﺑﺎﻻﻯ ﺷﺎﺭ.. ﺭﻩﺯﺍﻣﻪﻧﺪ ﻧﻪﺑﻮﻧﻰ ﻛﯩﭽﯩﺸﻰ ﮔﻪﻭﺭﻩﻯ ﻳﻪﺩﻭﺍﻭﻩ ﺩﻩﺑﻮ..

ﻛﺎﻧﺪﯨﺪﻛﺮﺩﻧﻰ ﺋﻮﺗﻪﻳﻞ ﺑﯘ ﻗﻮﺭﺳﺘﺮﯨﻦ ﻛﺎﺭﻭ ﻓﻪﺭﻣﺎﻧﻰ ﺳﻪﺭﺑﺎﺯﻯ ﻛﭽﻪ ﺑﻪﻫﺎﻳﻪﻛﻰ ﮔﻪﻭﺭﻩﻯ ﻫﻪﺑﻮﻩ ﻻﻯ ﺣﻜﻮﻣﻪﺗﻰ ﺷﺎﺭﻯ ﺑﻨﺪﻗﯩﻴﻪ ﻟﻪﺑﻪﺭ ﺯﯨﺮﻯ ﻭ ﻟﯧﺌﺎﺗﻮﻳﻰ ﻭ ﺋﺎﺯﺍﻳﻪﺗﻰ ﻭ ﺩﻟﯩﺰﻯ ﻭ ﻛﯚﻳﻮﻧﻪﻭﻩﻯ ﻫﻪﺭﺩﻭﻭ ﻻﻳﻪﻧﻰ ﺋﻪﻗﻞ ﻭ ﻫﯩﺰ ﻟﻪﻡ ﺗﺎﻛﻪ ﻛﻪﺳﺎﭘﻪﺗﯩﻴﻪﺩﺍ.. ﺑﻪﻻﻡ ﺳﻪﺭﻛﻪﻭﺗﻨﻰ ﻫﻪﻟﮕﺮﻯ ﺋﺎﻻ (ﻳﺎﺟﻮ) ﻟﻪﭼﺎﻧﺪﻧﻰ ﺑﯧﺮﻭﻛﻪﻯ ﺧﯧﺎﻧﻪﺗ ﻟﻪﻧﺎﺧﻰ ﺋﻮﺗﻪﻳﻞ ﺩﺍ ﺑﻪﺋﺎﺳﺎﻧﻰ ﻭ ﺑﯩﻦ ﻟﯧﻜﺪﺍﻧﻪﻭﻩ ﺋﻪﻭﻩﻣﺎﻥ ﺑﯘ ﺩﻩﺭﺩﻩﺧﺎﺕ ﻛﻪﺑﻪﺭﺍﺳﺘﻰ ﺋﻮﺗﻪﻳﻞ ﻭﻛ ﺑﻪﺭﺧﻮﻟﻪﻳﻪﻛﻰ ﺑﭽﻮﻭﻛﻪ ﺑﻪﺩﻩﺳﺖ (ﻳﺎﺟﻮ) ﻭﻩ.

ﺋﻮﺗﻪﻳﻞ ﺩﺯﺩﻣﻮﻧﻪﻯ ﺧﯘﺷﻪﻭﯨﺴﺖ ﻟﻪﻛﺎﺗﯩﻜﺪﺍ ﻛﻪﻣﺮﯚﻗﯩﻜﻰ ﺧﺎﻭﻩﻥ ﺑﯧﺮﻭ ﻫﯘﺷﻪﻭ ﺗﻪﻣﻪﻧﻰ ﻟﻪﭼﻞ ﺳﺎﻝ ﺗﯩﭙﻪﺭﭘﻮﻩ.. ﺗﺎﻟﻰ ﻭ ﺷﯧﺮﯨﻨﻰ ﻟﻪﺯﺑﺎﻳﺪﺍ ﭼﯧﺸﺘﻮﻭﻩ ﻟﻪﻗﯘﻧﺎﻏﻪ ﻗﻮﺭﺱ ﻭ ﮔﺮﺍﻥ ﻭ ﺋﺎﺳﺎﻧﻜﺎﻧﺪﺍ.

ﻫﻪﻣﻮ ﻛﯚﺳﭙﯩﻨﯩﻜﻰ ﺑﺮﭘﻮﻩ ﭼﻪﻧﺪﻩ ﺳﻪﺧﺘﯩﺶ ﺑﻮﻳﯩﺖ.. ﻫﻪﻣﻮ ﺭﻭﻭﺩﺍﻭﻩ ﮔﻪﻭﺭﻩ ﺑﯧﭽﻮﻛﻪﻛﺎﻧﻰ ﺗﺎﻗﻰ ﻛﺮﺩﻭﻩﺗﻪﻭ.. ﺑﻪﻻﻡ ﺋﯩﻤﻪ ﺑﻪﭘﯩﭽﻪﻭﺍﻧﻪﻯ ﺋﻪﻡ ﻫﻪﻣﻮ ﻧﻤﻮﻭﻧﺎﻧﻪﻭﻩ ﺭﻩ ﭼﺎﻭﻯ ﺩﻩﻛﻪﻳﻦ ﭼﻮﻧﻜﻪ ﻟﻪﻳﻚ ﮔﺮﻓﺖ ﻭ ﻛﯧﺸﻪﺩﺍﻭ ﻛﺎﺗﯩﻚ ﻳﺎﺟﻮ ﺑﻮﺧﺘﺎﻥ ﻭ ﺩﺭﯞ ﻫﻠﻪﺩﺑﻪﺳﺘﻰ ﺩﺯ ﺑﻪﺯﺩﻣﻮﻧﻪ ﺩﻩﺑﯩﺘﻪ ﻛﻪﺳﺎﭘﻪﺗﯩﻴﻪﻛﻰ ﺗﺮ.. ﻛﻪﺳﺎﭘﻪﺗﯩﻴﻪﻛﻰ ﺗﻮﺭﻩ ﻭ ﻫﻪﻟﭽﻮ ﻛﻪ ﻫﻪﻣﻮ ﺋﺎﺭﺍﻣﯩﻴﻪ ﻟﻪﺩﻩﺳﺖ ﺋﻪﺩﺍﺕ ﻭ ﻧﺎﺗﻮﺍﻧﯩﺖ ﻛﯚﻧﺘﺰﯚﻟﻰ ﻣﯩﺘﯩﺶ ﻭ ﺋﻪﻗﻞ ﻭ ﺭﻩﻓﺘﺎﺭﻯ ﺧﯘﻯ ﺑﻜﺎﺕ ﻭ ﺧﻪﻭ ﺧﯘﺭﺍﻛﻰ ﻟﯧﻬﻪﺭ





## عەزیز رەشید مائاواپی لیکردین



### محەمەد عەلی سەعید

□ سەرلەبانی ھەشەممە ٢٨/٣/٢٠٠٤ لەکاتی چوێە فەرمانگە لەنزیك مالى خۆیان لەگەرەکی کانیسکان مامۆستای وەرزشکار "عەزیز رەشید" کتووێر بەوەستانی دل گیانی لەدەست دا، مامۆستا عەزیز سەرپەرشتیاری پەرورەدەیی وەرزش بوو لەچالاکى وەرزش و دیدەوانى سەر بە یۆپە بریتی گشتى پەرورەدەى سلیمانی، ئەندامى یەکیى ناوەندى جومناستیکى عێراق بوو، چەندین بروانامەى نێو دەستى لەراھێنەر و داوێرى جومناستیک دا بەدەست ھێنا، ماوەیەکی زۆریش سەرۆکی یەکیى ناوەندى جومناستیکى کوردستان بوو، جگە لەمە شارە زانییەکی زۆرى لەبازی یاری گۆرە پاڤ و میداڤ دا ھەبوو، مرقۆفکی دلپاک و بستی وەى خوۆشەویست بوو، نیشتمانپەرور بوو، ئەگەر دلپشان زویر بکرا، یانە ئەم ھەرگیز دلی کەسى زویر نەئەکرد، ھەمیشە رووبەر و راشکاوانە قەسى خۆى ئەکرد، دل و دەروونى بەزۆر کەم ھاوای ھەبوو، دەست و چا و پلک بوو، پەرورەدە کە بوو، چەندین سال راھێنەری تیپی جومناستیکى ھەلبژاردەى سلیمانی و یانەى وەرزشى بوو، چەندین یاریکەرى جومناستیکى لەشارى سلیمانیدا پێگەیانندوو. مامۆستا عەزیز لەسالى ١٩٦٨ - ١٩٦٩ خانەى مامۆستایانى سلیمانى تەواو کردوو، لەقوتابخانەکانى چوارقورنە لەسالى ١٩٧٠ بۆ یەکمەین جار بە مامۆستا دامەزراو، یاش ماوەیەک گواستراو تەو بۆ ناو قوتابخانەکانى سلیمانی، لەکۆتایى حەفتاکانیشت دا لەبەر یۆپە بریتی چالاکى وەرزش و دیدەوانى سەر بە یۆپە بریتی گشتى پەرورەدەى سلیمانى گیرساو تەو تەوا ھەناسەى ژیاڤى بە دل سوۆى خزمەتى وەرزش و قوتابیانى کردوو، بەلە دنیا دەرجوونى ئەم مامۆستا مەزنە، وەرزشى کوردستان بەگشتى و سلیمانى بەتایبەتى کادیریکی بەتوانای وەرزشى لەدەس دا، .. ھەزاران ھەزار چەپکە گول و سلاو لەگیانى پاکى کاکە عەزیز بێت. ■

لەسەر بکەرانیشت تێو ئەگلێن، بەلام ئەوێ باشە ناویژیکەر و کورێ باش زۆرین، بەگورجی فریای بارودۆخە ئەگەون، ئاو ئەگەنەو بەناگەرەدا.. ئیتر بارودۆخە بەم شێوە ئەگوزەری و داوێرى دل گەر وەر و سنگ فراوان بەھەر فەلاکەتى بێ کەشتى ئەم یارییە گرگر تووانە ئەگەینێتە کەنارى دەریای دلنیاپی و کۆتایی، ھەر لەگەل تەواو بوونى یاریش دا یاریکەران و راھێنەران و داوێران ھەموو باوەشى خوۆشەویستى و براپەتى ئەکەن بەیەک دا "محەمەد عەبدورەحمان و کامەرەن حەسەن و ئاوات ئەحمەد فەقێ و سەلاح" و ئەوانیتر ئەگەنە ماچ و موچ و لەمەیش سەیرتر ھەر ھەموو یاریکەرەکان و راھێنەرانی ھەردوو تێپەکەر داوێرەکان و جەماوەر، پۆل پۆل بەقەسى خوش و گالە و گەپ و شەپەر دەنووک و یەکتەری توورەکردن بەیەکەو ئەو ئەو و ھەر و کوھێچ شتێک رووی نەدا، بێ، خوۆشگەر یاریکەرێکیش بریندار بوو، ئەوا ھەندێ لە یاریکەرەکانى تیپی بەرامبەریشى لەگەل دا، چێ بۆ خەستەخانە، ئیتر لەو و لاش ھاوڕێیەتى پەپوھەندى دۆستایەتى شەرە چەپۆک و دەستبازى و گالێ جارى ھەر بەرەوام ئەبێ!!

بەر راستى یاریکەرەکانى تۆپى ئەم دەستى ئەم شارە سەر سوپەینەرن، یاریگا قیربێ، تارتان بێ، کەش و ھەوا گەرم بێ، یاخود باران بێ، ئەمان ھەر ئەو مالەن، دەرویش و ئاشقى تۆپى ئەم دەست، بەلەى تۆپى ئەم دەست مەستەن، شایانى باسیشە تۆپى ئەم دەست لەکۆتایی شەستەکان ھاتە سلیمانییەو و لەکۆتایی حەفتاکان و تا ناوەر راستى نەو دەکانى سەدەى رابردو و ئەنجامى زۆر گەرەیان لەسەر ئاستى خولى یانە نایابەکانى عێراق بە دەست ھێناو بەتایبەتى تیپی تۆپى ئەم دەستى یانەى سلیمانى.

ئێستاش گەر بێت و لەشارى سلیمانیدا ھۆلێكى تايبەت بەتۆپى ئەم دەست بکێتەو لەو برۆایەدام کەپاش ماوەیەکی کورت بتوانین بچینەو ریزى تێپە ھەرە پێشکەوتووێ عێراق، .. ئەبێ ئەو شمان لەیاد نەچێت کەبەرێز "ھەلگورد عارف" بۆ یەکمەین جار لەکۆتایی شەستەکان و سەرەتای حەفتاکان دا یاری تۆپى ئەم دەستى ھێناپە شارى سلیمانییەو، بەرێز "خەلیل ئیسماعیل" یش رۆلێكى گەرەى بێنى وەک راھێنەر لەگەشەکردنى ئەم یارییەدا، ھەر و ھا بەرێز یانێ مێژووى ئەم یارییە چەندین یاریکەرى یانەکانى سلیمانى یارییان بۆ تۆپى لاوان و پێشکەوتوانى ھەلبژاردەى عێراق کردوو. ■

## فوتبۆلى سلیمانى و

## سیروانى نوێ

## کامیان مەنزڵ ئەبرێ؟

### گۆیژە

□ لەچوارچێوەى خولى فوتبۆلى یانە نایابەکانى عێراق دا یاش نیوەرۆى ٥ شەممە ٢٤/٣/٢٠٠٥ دوو یارى کرا، لەسلیمانى ھەردوو یانەى سلیمانى زاخو بە یەک گۆل بەرامبەر بوون، دواى ئەوێ زیاتر لەتایمێک تیپی زاخو بەدە یاریکەرەو ھە یارى یان کرد، لەبەر ئەوێ یاریکەرێکیان لەنزیکی کۆتایی تایی یەکمە کاردتى سوورى وەرگرت، بەمەیش سلیمانى بووبە ١١ خال و زاخۆش بووبە ٢١ خال، لەھەمان رۆژداو لەیاریگای ھەولێر یانەى موسڵ بەسى گۆل بەرامبەر بەیەک گۆل لەیانى سیروانى نوێى برەو بەمەیش یانەى سیروانى نوێ وەک خۆى بە ١٣ خال ماوەو، ئەمەیش زەنگى خەتەرە بۆ ھەردوو یانەى سیروانى نوێ و سلیمانى، کە ئێستا لەخوارى خوارەو ھە

# تۆپی دەستی شارى سلیمانى سەر سوپەینەرە!

### حەمە بچۆل

فاوڵ، دەکردنى دوو دەقیقەى، کاردتى زەرد، دوورخستەوێ تەواوێتى، شەرە قسەو توانج و پلار، بێگومان ھەر ئەم داوێرە کۆلنەدەر و بەئارامانەى سلیمانىن کەبەرگەیان ئەگرن و ھەر ئەمانیشن کە لەزمانیان ئەزانن و ئەشزانن کەى لییان تۆرە ئەبن و کەى خا و ئەبنەو و لەکویدا سزای یاسایان ئەدەن، بەراستى داوێرەکانى تۆپى ئەم دەست جێگەى ئەو پەرى ریزەن، زۆر بەى ھەرە زۆرى داوێرەکانیشمان مامۆستان "جەفەر ئەحمەد، رزگار عەلى، فەرەیدون مەحمود، جەزا غەریب، رەئوف عومەر حەمەخان، سیروان بەکر" و ئەوانیتر، بەراستى حەوت پەر سووویان لەخەلکى ئاسایى زیاترە..

				
زەیان جەمال	فەرەیدون مەحمود	سیروان بەکر	رەئوف عومەر حەمەخان	جەفەر ئەحمەد
یاریزانى یانەى سیروانى نوێ	داوێرى تۆپى دەست و راھینەر	داوێرى تۆپى دەست	داوێرى تۆپى دەست	داوێرى تۆپى دەست

خۆ ئەگەر بچینە سەر باسى راھێنەرەکان، ئەو جێگەى ئەو پەرى سەر سوپەمانن، لەدەقیقەیک دا حەوت جار خوشقى ئەبن، خا و ئەبنەو، بەسەر یاریکەرەکانیان دا ئەقێژین، رەخنە لەداوێر ئەگرن، پەلامارى کاتگر "الموقت" ئەدەن، ئێخەى تۆمارکەر "المجسل" ئەگرن، .. ئیتر تا کاتى یارى زیاتر برۆا بۆ پێشەو لەی توندوتیژى یاریکەر و راھێنەر و داوێران و جەماوەریش بلێنتر ئەبێتەو، ھەندێ جار ھەندێ

لەھەموو ئەم شتەنە سەر بتر ئەو بە کاتى ئەم یانانە لەناو خۆیان دا بەرامبەر یەکتەری یارى ئەکەن، ئەو ئەبێ بەو رۆژەى قەرەو یەسى تێادا کوژراو، گەرچى یارییەکە خولو قارەمانتیش نەبێت، یارى دۆستانە بێت، ئەمانە ئەو نازانن، بەو پەرى کەف و کوڵ و توندوتیژییەو یارى ئەکەن! ئەلێ تیپی فەلەستین و ئیسرائیلەو لەکۆتایی جامى جیھانى تۆپى ئەم دەست دا بەرامبەر یەکتەری یارى ئەکەن، زرم و کوت، فاوڵ لەسەر

تێپ و یاریکەرەکانى ھەموو یارییەکانى تری شارى سلیمانى جیاواز، جیاوازن بەرەو شتیان، بەنەریتیان، بەھەلەسوکیان، بەخەم خولیاپان بۆ ئارەزوو وەرزشییەکیان، جیاوازن بەئاست و جۆرى ھاوڕێیەتیان، بەپەپوھەندییەکانیان بەیەکتەری و بەراھێنەرەکانیانەو، بەھەلچوون و داچوونیانەو، بەدلسافى بێ کینەبیانەو، .. ھەر گۆلمەزانەیانەو کەلەپرو زۆر بەخێرای ئەبێتەو و بەلام خیراتریش

## خولى فوتبۆلى بێچوو

## شیران کۆتایی ھات

□ بەسەرپەرشتى یەکیى فوتبۆلى کوردستان یاش نیوەرۆى ٣ شەممە ٢٢/٣/٢٠٠٥ لەیاریگای کۆمەلگەى وەرزشى ئازادى سەر بەکۆمپانیای بەرێز خولى فوتبۆلى بێچوو شیرانى یانەکانى سلیمانى بەسەرکەوتوى کۆتایی ھات، ئەم خولە کەشەش تێپ بەشداری تێادا کردبوو، ئەنجامەکی بەم شێوە یە بوو: تیپی یانەى سیروانى نوێى ٨ یەکمە بوو. تیپی یانەى سلیمانى دووھم بوو. تیپی یانەى ئەزمەر سێیەم بوو. تیپی یانەى پێشمرگەى ٨ چوارەم بوو. تیپی یانەى سیروانى نوێى ٨ پێنجەم بوو. تیپی پێشمرگەى ٨ شەشەم بوو. لەکۆتاییشدا سەرۆک و ئەندامانى یەکیى فوتبۆلى کوردستان خەلاتیان بەسەر ھەموو تیپە بەشداربووێ کانددا دا بەش کرد.. ئەم خولە لەگەل ئەو شە دا ھەندێ لەتێپەکان یاریکەرى بەتەمەنتریان ھێناو و لەقوناغە تەمەنییە کەبریاریان لەسەردا بوو، ئەویش لەدایک بووانى سالى ١٩٩٢ بوون



بەرازلییەکان لەکاتی مەشقدا



دۆراندنێکی دیکەى ھەلبژاردەى عێراق بەرامبەر ئوسفورالیا ٢-١



خۆشحالى ئینکلەتەراییەکان بەتۆمارکردنى گۆل لە ئێرلەندا